

UROMYCES LEONTICES n. sp. Cav.

**ΚΑΙ ΕΠΙΔΡΑΣΙΣ ΤΟΥΤΟΥ ΕΠΙ ΤΗΣ
LEONTICE LEONTOPETALUM L.**

ΥΠΟ

ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΑ - ΣΟΥΛΙΔΟΥ

**ΠΤΥΧΙΟΥΧΟΥ ΤΗΣ ΧΗΜΕΙΑΣ ΚΑΙ ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗΣ
ΤΟΥ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΤΗΣ ΛΕΙΨΑΣ**



ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Καίτοι αἱ ὑπὸ τῶν παρασίτων ἐπιφερόμεναι μορφολογικαὶ καὶ ἀνατομικαὶ ἄλλοιώσεις τῶν φυτικῶν ίστῶν ποικιλοτρόπως ἐμελετήθησαν ὑπὸ χορείας ἐπιστημόνων καὶ λεπτομερῶς ἀνελύθησαν αἱ μορφογενετικαὶ ἐνέργειαι τοῦ παρασίτου ἐπὶ τοῦ ξενίζοντος, ἐν τούτοις ἡ συστηματικὴ τῶν βιομορφώσεων ἀνάλυσις δὲν κατωρθώθη νὰ ὑπαχθῇ ἔτι εἰς καθωρισμένας φυσιοκοχημικὰς ἀντιδράσεις, ἐφ' ὅσον τὸ αὐτὸν φυτόν λαμβάνει καὶ διάφορον μορφὴν ὑπὸ τῶν διαφόρων παρασίτων.

Τοῦτο δῆμελεται, ὡς γνωστόν, εἰς τὴν ποικιλίαν ἀφ' ἐνὸς τῶν μορφογενετικῶν ἐρεθιστικῶν οὐσιῶν ἃς ἐπικρίνει τὸ παράσιτον καὶ αἴτινες, ὡς γνωστόν, εἰναι εἴτε καθωρισμέναι χημικαὶ οὐσίαι (σάκχαρα, δξέα κ.λ.π.) εἴτε εἰδικαὶ τοιαῦται ἀγνώστου χημικῆς συνθέσεως (φυράμιατο, δηλητήρια, τοξίναι), ἐκάστη τῶν διοίων ἔχει καὶ ἴδιαν μορφογενετικὴν ἐπίδρασιν ἐπὶ τοῦ κυττάρου τοῦ ξενίζοντος, ἀφ' ἐτέρου δὲ καὶ ἴδιᾳ εἰς τὴν περίπτωσιν τῶν ἐνδοφύτων παρασίτων, εἰς ποικίλους ἐτέρους παράγοντας ἐξαρτωμένους ἔξ αὐτῆς ταύτης τῆς παρουσίας τοῦ παρασίτου.

Τῷ ὅντι τὸ παράσιτον κυπλοφοροῦν εἴτε μεσοκυτταρίως, εἴτε ἐνδοκυτταρίως ἐνεργεῖ ἐν τῇ προκειμένῃ περιπτώσει μηχανικῶς ἐπὶ τοῦ ξενίζοντος, ἐπιφέρον διὰ τοῦ ὅγκου του πέσεις ἡ ἔλξεις τῶν στοιχείων τούτου ἐκδηλουμένας ἀνατομικῶς διὰ τῆς διαπλατύνσεως, τῆς διαρρήξεως ἡ καὶ ἀποσπάσεως αὐτῶν καὶ τῆς δημιουργίας ὁμοιγενῶν ἡ καὶ λυσιγενῶν χώρων καὶ ἄλλοιούσας τελείως τὴν μορφολογικὴν καὶ ἀνατομικὴν διάπλασιν τοῦ ξενίζοντος.

*Ἐκ τούτων καταφαίνεται ὅτι ἡ μόρφωσις ἡν λαμβάνει ὁ ξενίζων δὲν ἐξαρτᾶται τόσον ἔξ αὐτοῦ, ὅσον ἐκ τοῦ παρασίτου, γεγονὸς δπερ παρέχει τὴν ἐλπίδα ὅτι θὰ εἰναι δυνατὴ ἡ διάγνωσις τοῦ μορφογενετικοῦ αἵτιου ἐκ τῆς ἐκάστοτε μορφώσεως τοῦ φυτοῦ καὶ συνεπῶς ἡ μεθοδικὴ τῶν βιομορφώσεων κατάταξις ἐν σχέσει πρὸς τὸ ἐρεθιστικὸν αἴτιον.

Τὸ μυκητοκηκύδιον τοῦτο διὰ πρώτην φορὰν ἀναφέρεται καὶ μελετᾶται ὑπὸ ἐμοῦ, αὐτὸ δὲ τοῦτο τὸ προκαλοῦν τὸ μυκητοκηκύδιον παράσιτον, μόλις πρὸ μηνῶν περιεγράψη συντύμως ὑπὸ τοῦ καθηγητοῦ κ. Δ. Καββάδα εἰς τὸ « Bulletin de la Société Mycologique de France », ὅσης κατατάσσει τοῦτο εἰς τὸ γένος *Uromyces* μὲ τὸ εἰδικὸν ὄνομα, *Uromyces leontices* nov. spec.

Σενεπῶς ἐπιβάλλεται ἡ λεπτομερὴς μελέτη τοῦ μυκοκηριδίου καὶ τοῦ παρασίτου, τοσοῦτο μᾶλλον ὅσον ὁ καθηγητὴς κ. Δ. Καββάδας διὰ τῆς ἀνακοινώσεώς του εἰς τὴν Société Mycologique de France δὲν κάμινε λεπτομερῆ περιγραφὴν τοῦ μύητος, δεδομένου ὅτι διὰ τῆς δημοσιεύσεώς του ταύτης δὲν ἀποβλέπει τόσον εἰς τὴν περιγραφὴν τούτου, ὅσον εἰς τὴν διαλεύκανσιν τοῦ ἀνέκαθεν ἀμφισβητηθέντος ὑπὸ τῶν Βοτανικῶν ὅλου τῶν σπερματίων τῶν Uredinales διὰ τὴν γονιμοποίησιν τῶν ἐτεροθάλλων τούτων κρυπτογάμων καὶ τὸν σχηματισμὸν τῆς σποροφυτικῆς γενεᾶς τούτων τῆς προδιδομένης, ὡς γνωστόν, διὰ τῆς διπλοκαρυακῆς φάσεως, ὡς τοῦτο ἄλλωστε τεκμαίρεται ἐκ τοῦ τίτλου τῆς δημοσιευθείσης ἀνακοινώσεώς του •Rôle des spermaties dans la sexualité des Uredinées•(7).

Καὶ ἐπειδὴ ἡ νέα αὕτη ἀποψίς ἐπὶ τῆς σκοπιμότητος τῶν σπερματίων ἄτινα μέχρι τοῦδε ἔθεωροῦντο ὡς ὅργανα περιττὰ ὑπὸ τῶν Βοτανικῶν, εἶναι κεφαλαιώδους σημασίας διὰ τε τὴν Συστηματικὴν Βοτανικήν, τὴν Γενετικὴν καὶ τὴν Γενικὴν Βιολογίαν ἐφ' ὅσον διὰ ταύτης ἐφιηνεύεται σαφῶς ἡ ποικιλία τῶν βιολογικῶν μορφῶν ἡ ποικιλίων τῶν κρυπτογάμων καὶ ἴδιᾳ τῶν προκαλούντων τὰς σκωριάσεις τῶν σιτηρῶν, προσεπάθησα νὰ ἐπαληθεύσω ταύτην οὐ μόνον εἰς τὴν περίπτωσιν τοῦ Utropomyces leontices nov. spec. Cav. ἀλλὰ καὶ ἐπὶ ἄλλων Uredinales διδόντων τὴν σπερματογονιακὴν μορφὴν, ὡς διαφόρων Gymnosporotangium καὶ ἴδιως G. sabinae (Roestelia cancellata Rebent.) καὶ G. confusum (Roestelia mespili Bellynck.).

Πρὸς τοῦτο ἔξήτασα κατὰ πρῶτον τὴν ἔξωτερηκὴν μορφολογίαν ὑγιοῦς καὶ ἀσθενοῦς φυτοῦ καὶ συνεπλήρωσα τὴν μικροσκοπικὴν ταύτην ἔξετασιν διὰ τῆς μικροσκοπικῆς εἰς τομὰς διὰ χειρὸς καὶ μικροτόμου, μετὰ προσήλωσιν, ἀφύδωσιν καὶ ἐγκλεισμὸν εἰς παραφίνην διὰ τὴν ἔσωτερηκὴν μορφολογίαν, τὴν ἰστολογίαν καὶ κυτταρολογίαν τοῦ τε ἔξιζοντος καὶ τοῦ παρασίτου.

Εἰς τὰς διὰ χειρὸς τομὰς ἔξήτασα τὴν σύστασιν καὶ τὰς ἀλλοιώσεις ἃς ἐπιφέρει τὸ παράσιτον ἐπὶ τοῦ ἔξιζοντος αὐτὸ φυτοῦ διὰ καταλλήλων μικροχημικῶν ἀντιδράσεων, εἰς δὲ τὰς διὰ τοῦ μικροτόμου τοιαύτας χάρις εἰς τὴν λεπτότητα τῶν τοιμῶν ἥδυνηθην νὰ μελετήσω τὴν κυτταρολογίαν τοῦ ἔξιζοντος καὶ τοῦ παρασίτου.

‘Ως προσηλωτικά μέσα μετεχειρίσθην ἀπόλυτον Olnóptneuma καὶ πακροφορμόλην Bouin - Maire τὰς τομὰς δὲ ἔχρωμάτιζα εἴτε διὰ πολυχρώμου κυανοῦ Uvna, εἴτε δὲ ἀιματοξυλίνης κατὰ τὴν μέθοδον τοῦ Heidenhain (σιδηροῦχος στυπτηρία-αιματοξυλίνη) καὶ εἴτα δὲ ἔωςίνης διὰ τὸ διανγέστερον τοῦ χρωματισμοῦ.

Ι. ΜΟΡΦΟΛΟΓΙΚΑΙ, ΙΣΤΟΛΟΓΙΚΑΙ
ΚΑΙ ΚΥΤΤΑΡΟΛΟΓΙΚΑΙ ΑΛΛΟΙΩΣΕΙΣ
ΤΗΣ
LEONTICE LEONTOPELALUM L.

Α') ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΜΟΡΦΟΛΟΓΙΑ

α'. Τοπογενές φυτόν.

Τὸ φυτὸν τοῦτο ἀνῆκον εἰς τὴν Οἰκ. τῶν Berberidaceae τῆς τάξεως τῶν Berberideae εἶναι κοινότατον ἐνοχλητικὸν καὶ δισεξόντων ζιζάνιον τῶν σιταγρῶν ἀπαντώμενον μόνον εἰς τὴν Ἀνατολικὴν Μεσομβρινὴν Εὐρώπην καὶ Ἰδίως ἐν Ἑλλάδι (Πελοπόννησον, Ἀττικήν, Μακεδονίαν, Θράκην) καὶ τὴν Ἀσίαν (Συρίαν, Παλαιστίνην, Ἀρμενίαν καὶ Μεσοποταμίαν) ὡς καὶ εἰς τὴν Κύπρον, (βιβλ. Halacsy καὶ Boissier).

Ἀναμφιβόλως τὸ ὄνομα τοῦ φυτοῦ τούτου ἔδανείσθη ὁ Λιναῖος ἀπὸ τὸν Διοσκουρίδην ὅστις ἐκάλει τοῦτο λεοντοπέταλον καὶ ὅστις ἀπέδιδεν εἰς τὰς γογγυλώδεις φύσις τούτου θεραπευτικάς κατὰ τῶν δειγμάτων τῶν ὅφεων ἴδιοτητας «σὺν οὖν φινομένῃ βοηθεῖ ἐρπετοδήκτοντας ταχέως ἀπόνους ποιοῦσα».

Εἶναι φυτὸν πολυετές, ποώδες, κονδυλόφρον μὲ φύλλα τῆς βάσεως μαρῷμισχα καὶ τὰ τῆς κορυφῆς ἀμισχα, παχέα, διττῶς ἐσχισμένα, τριμερῆ μὲ τμήματα ἔμισχα ώοειδῆ ἢ ἀντοωοειδῆ σπανίως ὑποκαρδιόσχημα δίλοβα ἢ τρίλοβα λειόχειλα.

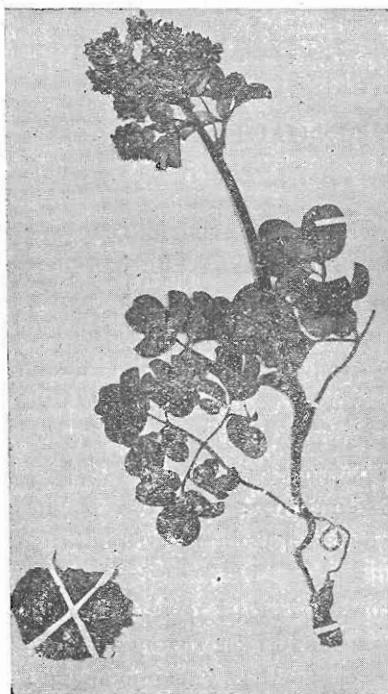
Ἄνθει ἔνωρίς κατὰ τὴν ἄνοιξιν δίδον ἀφθονα κίτρινα ἄνθη κατὰ βιτρωώδη ἐπάκριον ταξιανθίαν καθιστῶσαν καταφανῆ ταύτην μαρῷόθεν. Ὁ καρπὸς ταύτης εἶναι κάψα φυσαλοειδῆς μονύσπερμος ἔξ οὗ καὶ τὸ κοινὸν ὄνομα ταύτης φοῦσκα ἢ πονθόλα. Αὕτη εἶναι ἡ μορφὴ τῆς ὑγιοῦς λεοντικῆς. Εἰκ. 1 καὶ 2.

β'. Ασθενές φυτόν.

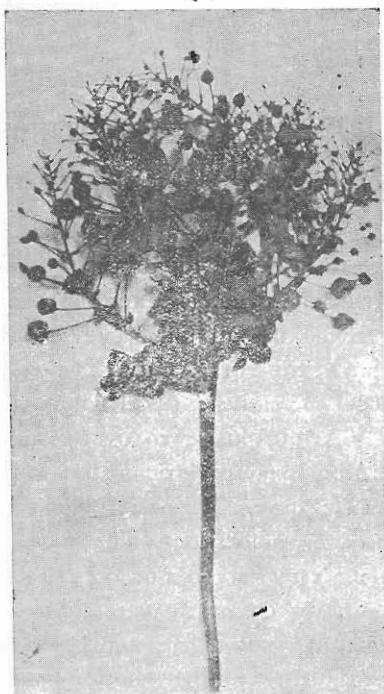
Τὸ φιλοξενοῦν τὸ παράσιτον φυτὸν παρουσιάζεται ὑπὸ ἐντελῶς διάφορον μορφήν τὰ φύλλα τούτου παραμορφοῦνται τελείως, ἢ σχίσις αὐτῶν εἶναι ἐντελῶς ἀνώμιαλος παρουσιάζονται δὲ ἐπὶ τῆς κάτω ἐπιφανείας αὐ-

τῶν διογκώσεις δρφνομελανὰς, προκαλούσας τὴν τελείαν παραμόρφωσιν τοῦ ἔλασματος· ἀνάλογοι διογκώσεις παρατηροῦνται καὶ ἐπὶ τοῦ μίσχου τῶν φύλλων εἴτε μονοπλεύρως ὅτε τὸ φυτὸν παρουσιάζει κυρτώσεις ὡς ἐκ τῆς ἐπερχομένης μονοπλεύρου ὑπερτροφίας καὶ νεοπλασίας, εἴτε καθ' ὅλην τὴν περιφέρειαν.

Ἡ κυριωτέρα ὅμως μορφολογικὴ ἀλλοίωσις ἡν ὑφίστανται τὰ ἀσθενῆ φυτὰ εἶναι ἡ παντελῆς στείρωσις ἡν παρουσιάζουσι ταῦτα. Ἡτοι τὰ



Eἰκ. 1 Φυτὸν ὑγιὲς μετ' ἀνθέων καὶ τρήματος κονδύλου.



Eἰκ. 2 Φυτὸν ὑγιὲς μετὰ καρπῶν.

ἀσθενῆ φυτὰ δὲν ἀνθίζουν καὶ συνεπῶς δὲν καρποφοροῦν, οὕτω θνήσκουν χωρὶς νὰ ἀφήσουν ἀπογόνους.

Ἡ νέα αὕτη διαμόρφωσις χαρακτηριζομένη παθολογικῶς μὲ τὸν δρον παρασιτικὸς εὐνουχισμὸς ἢ παρασιτικὴ στείρωσις δὲν εἶναι σπανία εἰς τὰ φυτά. Ἡ *Euphorbia cyparissias* L. ὡς καὶ ἡ *E. myrsinites* L. (8) ἐπίδρασιν τῆς σπεριματογονιακῆς καὶ αἰκιδιακῆς μορφῆς τοῦ *Uromyces Pisi* Pers. παρουσιάζουσι τὴν αὐτὴν χαρακτηριστικὴν βιομόρφωσιν. Τοῦτο ἀπὸ οἰκολογικῆς ἀπόψεως εἶναι σπουδαιοτάτης σημασίας ἵδιως διὰ τὴν περι-

πτωσιν τῆς *Leontice leontopetalum* L. ἥτις ὡς ἀνωτέρῳ ἐλέχθη εἶναι ἐπιβλαβέστατον καὶ δισεξόντωτον ζιζάνιον.

Β') ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΜΟΡΦΟΛΟΓΙΑ

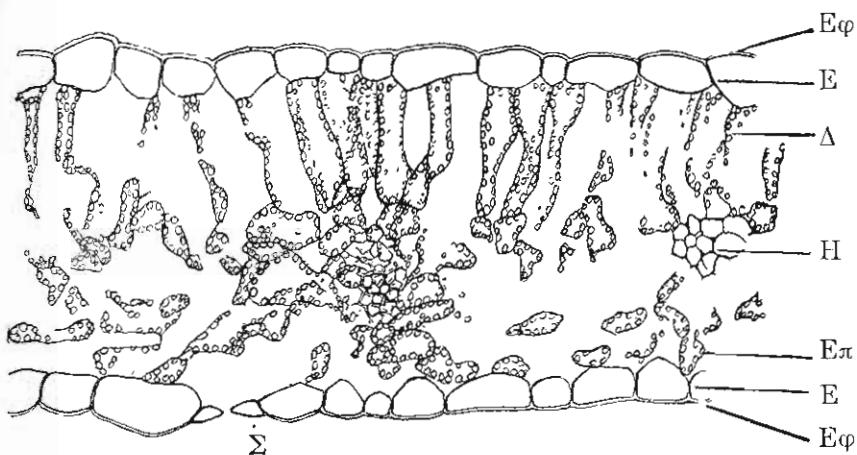
1. ΙΣΤΟΛΟΓΙΑ

ΦΥΛΛΟΝ

α'. Φύλλος.

Τὸ ὑγιὲς φύλλον ἔχει μονόστρωμον ἐπιδερμίδα διακοπτομένην εἰς ἀμφοτέρας τὰς ἐπιφανείας ὑπὸ στοματικῶν σχισμῶν εὐρισκομένων εἴτε εἰς τὸ αὐτὸν ὑψος μὲν τὴν ἐφυμενίδα, εἴτε ἐντὸς ἀβάθους κοιλότητος ταύτης.

Τὸ μεσόφυλλον ἀποτελεῖται ἐκ μονοστρώμου ἐκ τῶν πρανῶν δρυφακτοειδοῦς παρεγχύματος (Εἰκ. 3, Δ) λίαν ἀνεκτυγμένου καὶ ἐκ πολυστρώμου σπογγώδους παρεγχύματος (Εἰκ. 3. Επ.) διατρεχομένου ὑπὸ τῶν ἡδμαγγειωδῶν δεσμίδων.



Εἰκ. 3. Εγκαρδία τομὴ φύλλου ὑγιοῦς.

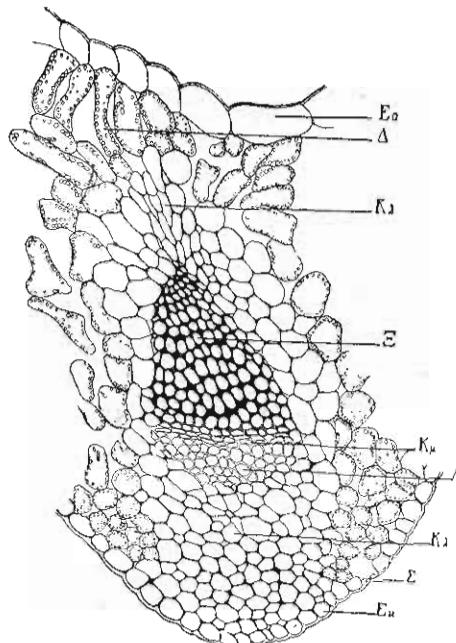
Αἱ ἡδμαγγειώδεις δεσμίδες (Εἰκ. 3, Η) πλὴν τῶν κεντρικῶν, περιβάλλονται ἀπὸ στρογγύλα παρεγχυματικὰ κύτταρα καὶ τὰ μὲν γαστρονώτια σπανίως ἔχουν χλωροφυλλοκόκκους, τὰ πλευρικὰ εἶναι πάντοτε χλωροφυλλοῦχα, τὰ δὲ τειτονικὰ κύτταρα τοῦ σπογγώδους παρεγχύματος ἐφάπτονται στενῶς μὴ ἀφίνοντα τοὺς χαρακτηρίζοντας τὸν ἴστὸν τοῦτον εὐρεῖς μεσοκυτταρίους χώρους.

Αἱ κεντρικαὶ δεσμίδες πατὰ πολὺ δύγκωδέστεραι τῶν δευτερευούσων καὶ φέρουσαι ἐκατέρωθεν πολυστρώμους παρεγχυματικοὺς κολεοὺς ἔξικνοῦνται ἐνίστε μέχρι τῶν ἐπιδερμίδων ἀμφοτέρων τῶν ἐπιφανειῶν.

Οἱ κολεὸς (Εἰκ. 4 Κλ.) δστις περιβάλλει τὴν κορυφὴν τοῦ ξυλώδους

τημήματος ἀποτελεῖται, δτὲ μὲν ἀπὸ κύτταρα μικρὰ παρεγχυματικὰ πεπαχυσμένα τὰ δποῖα φθάνουν μέχρι τῆς ἐπιδερμίδος, δτὲ δὲ περιορίζεται εἰς δλίγα μόνον κύτταρα, δτὲ τὸ ύπόλοιπον τιτῆλα μέχρι τῆς ἐπιδερμίδος κατέχεται ύπὸ κυττάρων στρογγύλων χλωροφυλλούχων τοῦ δρυφακτοειδοῦς. (Εἰκ. 4, Δ.).

Τὸ δρυφακτοειδές, τὸ ἐφαπτόμενον τῶν πλαγίων τοῦ κολεοῦ τοῦ ξυλώδους τημήματος τῶν δεσμιδῶν, δὲν ἔχει τὴν τυπικὴν πασσαλοειδῆ μορ-



Εἰκ. 4 Κεντρικὴ δέσμη φύλλου.

Εα, ἄνω ἐπιδερμίς. Δ, δρυφακτοειδές. Κλ, παρεγχυματικὸς κολεός. Ξ, ξυλώδες. Κμ, κάμβιον. Λ, ήθμωδες. Εκ, κάτω ἐπιδερμίς. Σ, στομάτιον.

ριολογικὴν διάπλασιν ἀλλὰ τὰ στοιχεῖα τούτου εἶναι ἀπεστρογγυλωμένα εἰς πάχος δύο ἢ περισσοτέρων κυττάρων αὐτοῦ.

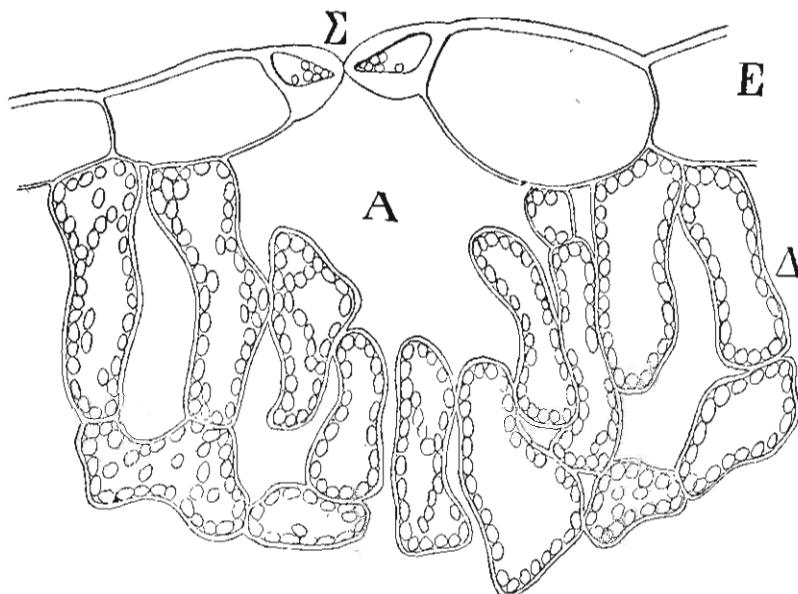
Τὸ ήθμωδες τημῆλα (Εἰκ. 4, Λ.) ἀντιθέτως, προφυλάσσεται ἀπὸ μεγαλύτερα καὶ περισσότερα κύτταρα παρεγχυματικά, τὰ δποῖα εἴτε ἀπαντα παρουσιάζουσιν δπως καὶ τὰ κύτταρα τοῦ κολεοῦ τοῦ ξυλώδους τημήματος παχύνσεις κολεγχυματικάς, εἴτε μόνον μία ἢ δύο σειραὶ ὑποδερμικαὶ.

Τὰ στομάτια ὡς ἀνεφέρομεν ἀπαντοῦν εἰς ἀμφοτέρας τὰς ἐπιδερμίδας. Τὰ συναντώμενα κατὰ μῆκος τοῦ ἀξονος τῶν ἀγωγῶν δεσμίδων παρουσιάζουσι τὰ κύτταρα τὰ δποῖα περιβάλλουν τὴν ἀναπνευστικὴν

αὐτῶν κοιλότητα, πεπαχυσμένα καὶ ἄνευ χλωροφυλλοκόκκων, γεγονὸς δπερ δὲν παρατηρεῖται εἰς τὰ λοιπὰ στομάτια τὰ εὑρισκόμενα εἰς μικρὰν ἀπόστασιν ἀπὸ τῶν δεσμίδων. (Εἰκ. 4 Σ).

Εἰς τὰ ἐπὶ τῆς ἄνω ἐπιφανείας στομάτια ἡ ἀναπνευστικὴ αὐτῶν κοιλότης (Εἰκ. 5, Α) περιβάλλεται ὑπὸ τυπικῶν πασσαλοειδῶν κυττάρων τοῦ δρυφακτοειδοῦς ἴστοῦ (Εἰκ. 5, Δ).

Ἄπο μικροχημικῆς ἀπόφεως, ὡς προκύπτει ἐξ τῶν σχετικῶν μικροχημικῶν ἀντιδράσεων (11, 25, 31), τὰ κυτταρικὰ τοιχώματα ἀποτελοῦνται



Εἰκ. 5 Ἐγκαρδία τομῆ φύλλου ὑγιοῦς.

Άνω ἐπιφάνεια. Ε, ἐπιδερμίς. Δ, δρυφακτοειδές. Σ, στομάτιον.

· Α. ἀναπνευστικὴ κοιλότης.

ἐκ καθαρᾶς κυτταρίνης πλὴν τῆς μεσοκυτταρίου ζώνης ἥτις δίδει τὰς ἀντιδράσεις τῶν πηκτινικῶν ἐνώσεων.

Οὕτω τὸ ἔργον «Kongo» (19, 33), μετὰ τὴν ἐπίδρασιν ἐπὶ τῶν τομῶν ὑποχλωριούχου νατρίου (Eau de Javelle), δίδει τὴν χαρακτηριστικὴν ἔρυθροδορδίνην χροιὰν τὴν προδίδονταν τὴν παρουσίαν τῆς κυτταρίνης. Ἡ διὰ χλωριούχου δὲ σιδήρου καὶ σιδηροκυανιούχου καλίου (10,27) κατεργασία τῶν τομῶν καθιορίζει τὴν θέσιν τῶν πηκτινικῶν ἐνώσεων διὰ τῆς χαρακτηριστικῆς κνανῆς χροιᾶς ἢν λαμβάνουσιν αὗται.

Σαφῆ ἐπίσης τοπογραφικὴν διάταξιν τῆς κυτταρίνης καὶ τῶν πηκτινικῶν ἐνώσεων ἔδωκεν ἡ σαφρανίνη, ἥτις προσδίδει εἰς μὲν τὰς τε-

λευταίας χροιάν κιτρίνην μὲ ἀπόχρωσιν πορτοκαλόχρουν, εἰς δὲ τὰς κυτταρικὰς καὶ ἐφυμενιωμένας μεμβράνας ἔρυθρὰν χροιάν.

"Οσον ἀφορᾷ τὸν καθορισμὸν τῶν ὑπὸ λιγνίνης ἐμπεποτισμένων στοιχείων κατέψυγα α) εἰς τὴν σαφῆ καὶ λίαν εὐαίσθητον ἀντίδρασιν, τοῦ Mâule (23) ἥτις προσδίδει εἰς τὰς ἀποξυλωμένας μεμβράνας ὠφαλάν προφυρᾶν χροιάν καὶ β) εἰς τὴν ὑπὸ τοῦ N. Rousopouύlon (28) ὑποδειχθεῖσαν διῆς αἱ ἀποξυλωμέναι μεμβράναι λαμβάνουσιν ὠφαλῶν σμαράγδινον χρωματισμόν.

6'. Άσθενές.

Τοῦτο ὡς ἐλέχθη ἀνωτέρῳ ὑφίσταται ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν τοῦ παρασίτου μορφολογικὰς ἀλλοιώσεις προδιδομένας διὰ τῆς αὐξήσεως τοῦ πάχους τοῦ ὑγιοῦς, ὡς τοῦτο προκύπτει ἐκ καταμετρήσεων γενομένων εἰς ἐγκαρσίας τομάς τοῦ ξενίζοντος τὸ παράσιτον τμῆματος τοῦ ἐλάσματος τοῦ φύλλου, εἰς τὸ διπλάσιον ἦ καὶ τὸ τετραπλάσιον.

"Η μορφολογικὴ αὕτη ἔξωτερικὴ ἀλλοιώσις διφείλεται εἰς ἐσωτερικὰς μορφολογικὰς παραμορφώσεις τῶν στοιχείων τοῦ μεσοφύλλου καὶ δὴ τοῦ δρυφακτοειδοῦς καὶ σπογγώδους παρεγχύματος. Κατὰ τὴν ἐντὸς τῶν ἴστῶν τοῦ ξενίζοντος εἰσοδόν του τὸ παράσιτον, ἐκλέγει ὡς δίοδον εἴτε τὰ στομάτια, εἴτε τὴν εὐπροσβλητοτέραν ὑπὸ τῶν ὑπὸ αὐτοῦ ἐκκρινομένων φυραμάτων μεσοκυττάριον πηκτινικὴν ζώνην, ἐγκαθίσταται δὲ ἐντὸς τῶν μεσοκυτταρίων χώρων, ἔνθα σχηματίζει πλουσιωτάτους μυκηλιακοὺς σωροὺς ἐπιφέροντας διὰ τῆς πιέσεως αὐτῶν τὴν ἀπομάκρυνσιν τῶν στοιχείων τοῦ μεσοφύλλου καὶ τὴν πλάτυνσιν αὐτῶν, ἥ καὶ τὴν τελείαν ἐνίστε διάλυσιν τῶν κυτταρικῶν τοιχωμάτων. Ἐκ τούτου σχηματίζονται μεγάλοι σχιζογενεῖς χῶροι, ὧν ἥ διάμετρος αὐξάνει εἰς τινας χώρας τὰ μέγιστα, ἐκ τῆς ὑδρολυτικῆς ἐπιδράσεως τῶν ὑπὸ τοῦ παρασίτου ἐκκρινομένων ἐνζύμων ἐπὶ τῶν κυτταρικῶν τοιχωμάτων καὶ τῆς δήξεως τῶν ἀνθεκτικωτέρων τοιχωμάτων ἐκ τῆς ἀπανταχόθεν ἐπιφερομένης πιέσεως.

"Η προσβολὴ γίνεται κατὰ πρῶτον ἐπὶ τῆς κάτω ἐπιφανείας αἱ πρῶται δὲ καρποφορίαι τοῦ μύκητος διακρίνονται ἐντὸς τοῦ σπογγώδους παρεγχύματος, αἵτινες ἔξαπλοῦνται εἴτα μέχρι τῆς ἀνω ἐπιφανείας. Ἐκ τῆς ἐπιφερομένης πιέσεως κατ' ἀρχὰς ὑπὸ τοῦ ἀφθόνου θαλλοῦ εἰς τοὺς μεσοκυτταρίους χώρους καὶ τῶν κοιλοτήτων τῶν καρποφοριῶν βραδύτερον εἰς τὸ ἀσθενὲς φύλλον, τὸ τμῆμα τοῦ μεσοφύλλου καταστρέφεται καὶ παραμορφοῦται τελείως.

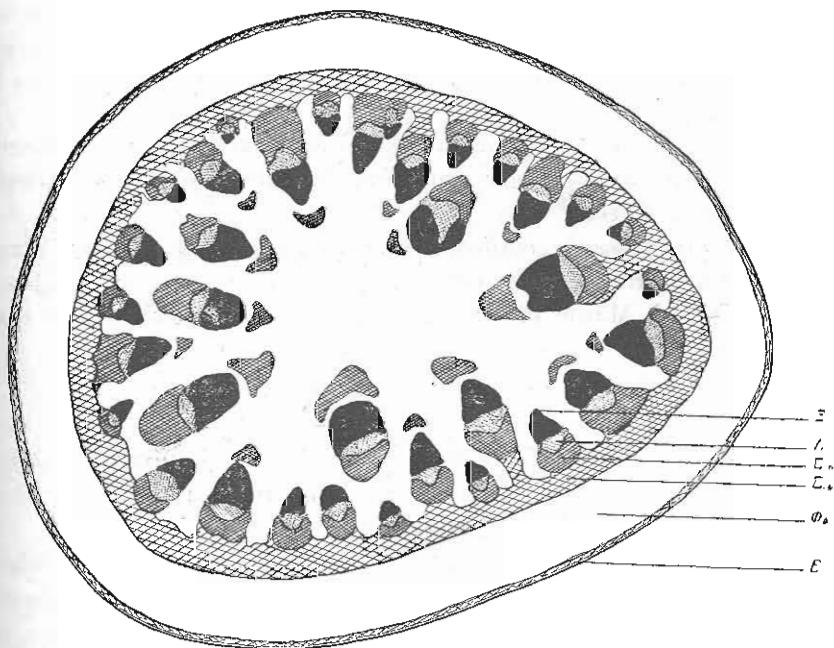
Τὰ ἐπιδεμικὰ κύτταρα πλὴν ἐνὸς κατ' ἀκτῖνα μερισμοῦ καὶ κατ' ἐπιφάνειαν μικρᾶς διαπλατύνσεως ἦν ὑφίστανται ἵνα παρακολουθήσωσι τὴν διόγκωσιν τοῦ μεσοφύλλου, οὐδεμίαν ἐτέραν μορφολογικὴν ἀλλοιώσιν παρουσιάζουσιν οὔτε διάλυσιν.

Μόνον εἰς τὰς θέσεις τῶν στοματίων εἰς ἀς σχηματίζονται τὰ πυκνίδια ἢ σπερματογόνια ἀποσπῶνται ταῦτα καὶ ἀπομακρύνονται ἀλλήλων ἵνα ἄφησωσι δίοδον διὰ τὴν προβολὴν τοῦ λαιμοῦ τῶν σπερματογονίων (Εἰκ. 13).

ΜΙΣΧΟΣ

α'. ΣΥΓΓΕΝΗΣ.

Ἡ ἐπιδερμίς τυῦ ὑγιοῦς μίσχου τῶν φύλλων ἀποτελεῖται ἀπὸ ἴσοδιαιμετρικὰ κανονικά κύτταρα κατὰ θέσεις μικρότερα, διακοπτομένη ὑπὸ στοματίων ἔχοντων τὴν αὐτὴν θέσιν μὲ τὴν εἰς τὰ φύλλα. Ὑπὸ ταύτην 2-3 σειραὶ πεπαχυσμένων κυττάρων, ἀποτελοῦσι τὸ ὑπόδερμα ἔχον ἐνίστε τὴν τυπικὴν πολεγχυματικὴν διάπλασιν.



“Εἰκ. 6. Συγκαρσία τοιη̄ μίσχου ὑγιοῦς.

Ε, ἐπιδερμίς καὶ ὑπόδερμα, Φσ, πρωτογενῆς φλοιός, Σκ, σκληρεγχυματικός δακτύλιος, Σκ', κολεός δεσμόδεσ, Λ, ἡθμῶδες, Ε, ξιλῶδες.

“Ο πρωτογενῆς φλοιός ἀποτελεῖται ἐκ 5-7 σειρῶν κυττάρων χλωροφύλλοιχων (Εἰκ. 6, Φσ), δ δὲ κεντρικός κύλινδρος ἀφορίζεται σαφῶς τούτου ὑπὸ πολυντρόμοιο σκληρωτικοῦ δακτύλιου (Εἰκ. 6, Σκ) ἐρχόμενος εἰς ἐπαφὴν ἔναντι τῶν δεσμῶδων μὲ ἀρκετὰ ἀνεπτυγμένον σκληρεγχυματικὸν κολεόν (Εἰκ. 6, Σκ') περιβάλλοντα τὸ ἡθμῶδες τμῆμα τῶν δεσμῶδων. Πάν-

τως διακρίνεται σαφώς δικαιούπτων τὸ ἡθικῶδες σκληρεγχυματικὸς κολεός, τοῦ σκληρεγχυματικοῦ δακτυλίου, ἀφ' ἐνὸς μὲν ἐκ τῆς παρουσίας εἰς τὸ σημεῖον τῆς ἐπαφῆς αὐτῶν κυττάρων πολὺ μεγαλυτέρων, ἐν εἴδει ὑδατεγχύματος καὶ ἀφ' ἐτέρου ἐκ τοῦ δτι, τὰ κύτταρα τῶν κολεῶν τῶν δεσμίδων εἶναι μικρότερα καὶ πυκνότερον συνδεδεμένα.

Τινὲς τῶν δεσμίδων ἔχουν καὶ ἐπὶ τῆς ἐσωτερικῆς των πλευρᾶς, ἵτοι ἔναντι τοῦ ἔνδιου μικρὸν κολεόν. Αἱ δεσμίδες εἶναι ἑτερόπλευροι ἀνοικταὶ πολλάκις ἀπαντῶσαι κατὰ δέσμιας ἀνὰ δύο σπανιώτατα δὲ ἀνὰ τρεῖς.

Πλὴν τῆς ἑτερόπλευρου διατάξεως τῶν στοιχείων τῶν δεσμίδων, ἐνίστε συναντῶνται δεσμίδες τῶν δποίων τὸ ἡθικῶδες περιβάλλεται πεταλοειδῶς ὑπὸ τοῦ ἀγγειάδους (Εἰκ. 6), σπανιώτατα δὲ καὶ ἡθμοκεντρικαὶ τοιაῦται.

Ἡ διάταξις τῶν δεσμίδων καίτοι πρόκειται περὶ φυτοῦ δικοτύλου εἶναι, ἃν δχι ἀκανόνιστος γενικῶς τοποθετημένη εἰς δύο ἢ τρεῖς σειράς, διδούσας τὴν ἐντύπωσιν, εἰς ἐγκαρροσίαν τομήν, τῆς διατάξεως τούτων εἰς τὰ μονοκότυλα.

Τὸ ἔνδιον τμῆμα καὶ πρωτοξυλικὸν περιβάλλονται ἐκ τῶν πλαγίων ὑπὸ παρεγχυματικῶν κυττάρων περὶ αὐτὰ δὲ συναντᾶται ὁ προαναφερθεὶς ἐσωτερικὸς κολεός.

Πρὸς τοπογραφικὸν καθορισμὸν τῶν διαφόρων ἰστῶν τοῦ μίσχου ἔφηρμοσα τὰς ἀντιδράσεις ἀς ἀνέφερα εἰς τὴν περίπτωσιν τοῦ φύλλου, ἡ ἀντίδρασις δὲ τοῦ Mäule (23) καθορίζει χαρακτηριστικώτατα τὴν τοπογραφικὴν θέσιν τοῦ σκληρωτικοῦ δακτυλίου καὶ τῶν κολεῶν.

δ'. Άσθενής.

Ἡ αὔξησις τῶν φιλοξενούντων τὸ παράσιτον τμημάτων τοῦ μίσχου δφείλεται εἰς τὴν παραμόρφωσιν τῶν στοιχείων τῶν ἰστῶν τούτου ὡς περιέγραψα εἰς τὴν περίπτωσιν τοῦ φύλλου.

Ἡ εἴσοδος τοῦ μύκητος ἐντὸς τῶν ἰστῶν τοῦ μίσχου προδίδεται ἐκ τῆς συρροϊς ἐντὸς τῶν ἐπιδερμικῶν κυττάρων καὶ τοῦ ὑποδέρματος δεψικῶν οὖσιῶν ὑπὸ μορφὴν σφαιρικῶν κοκκίων διδουσῶν εἰς ταῦτα καὶ ἴδια εἰς τὰ ἐπιδερμικά, παταφανῆ κιτρινοκαστανὸν χρωματισμόν, ἀμα δὲ ἐκ τοῦ πλουσιωτέρου περιεχομένου αὐτῶν ἐν σχέσει πρὸς τὰ κύτταρα τοῦ πρωτογενοῦς φλοιοῦ, ἀτινα παραμένονταν ἄχροις καὶ πτωχὰ εἰς περιεχόμενον μερικὰ μόνον ἔξ αὐτῶν ἔχουν ὑποστῆ ἐλαφράν πλασμόλυσιν.

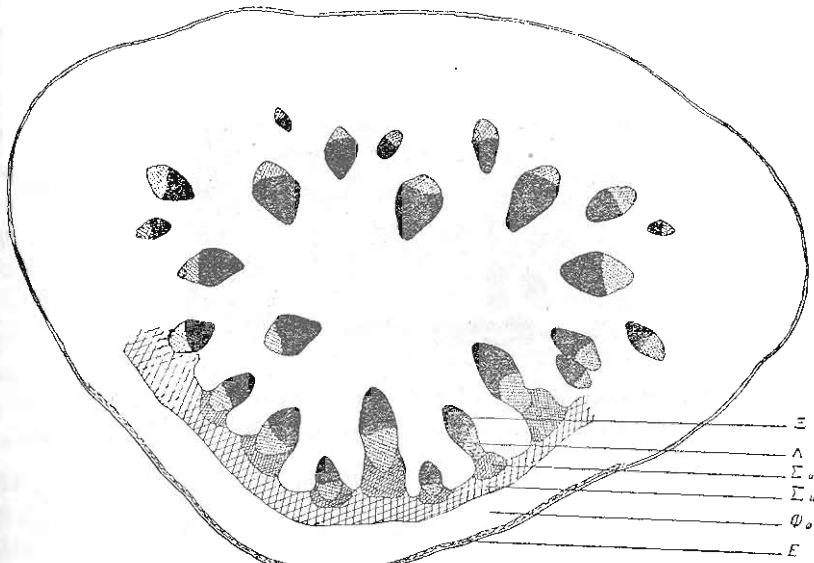
Κατὰ τὴν ἔναρξιν τῆς λοιμώξεως εἰς τὰ κύτταρα τοῦ κολεοῦ οὐδεμία ἄλλη ἀλλοίωσις παρατηρεῖται εἰ μὴ ἡ ἐπιμήκυνσις τῶν πυρήνων ἐνίστε στοιχείων τούτου πρὸς τὸ ἀτρακτοειδὲς σχῆμα.

“Οσον ἀφορᾶ τὸν κεντρικὸν κύλινδρον οὐδεμίαν ἀλλοίωσιν παρουσιάζει οὗτος κατὰ τὴν ἔναρξιν τῆς λοιμώξεως. “Οταν δημιως τὸ μυκήλιον

γενικευθῆ, δλα σχεδὸν τὰ κύτταρα τῆς ἐπιδεῷμίδος τοῦ ὑποδέῃματος καὶ τοῦ πρωτογενοῦς φλοιοῦ, παρουσιάζουν καταφανῆ πλασμόλυσιν.

Ἐπὶ πλέον τὰ κύτταρα τῶν σκληρεγχυματικῶν ἴστῶν ἡτοι τοῦ σκληρεγχυματικοῦ δακτυλίου καὶ σκληρεγχυματικῶν κολεῶν ὑφίστανται πλὴν μικρὰς πλασμολύσεως καὶ ἔχεύλωσιν τῶν τοιχωμάτων αὐτῶν (Εἰκ. 7, τὸ ἐστερημένον γραμμάτων τμῆμα) παρακολουθουμένην ὑπὸ ὑπερτροφίας καθιστώσης τὴν πλασμόλυσιν αὐτοῦ καταφανεστέραν.

Γενικῶς δὲ παρατηρεῖται συρροὴ καὶ συμπύκνωσις ἀφθόνων οὖσιν ἐντὸς τῆς κοιλότητος τῶν στοιχείων ὅλων τῶν προαναφερθέντων ἴστῶν.



Εἰκ. 7 Ἐγκαρδία τομὴ μύσχου ἀσθενοῦς.
Τὸ ἀσθενές τμῆμα πρὸς τὰ ἄνω.

Τὰ αὐτὰ χαρακτηριστικὰ παρατηροῦνται μὲν μικρὰν καθυστέρησιν καὶ εἰς τὸν κεντρικὸν κύλινδρον.

Τὰ κύτταρα τῆς ἐπιδεῷμίδος ἀποσπῶνται εἰς τὰς θέσεις τῶν στοματίων διὰ τὴν προβολὴν τοῦ λαιμοῦ τῶν σπερμιατογονίων (Εἰκ. 13), τῶν δποίων ἢ βάσις ενδισκεται ἐντὸς τοῦ ὑποδέῃματος, ὃς τοῦτο παρατηρεῖται εἰς τὰ σπερμιατογόνα ὅλων σχεδῶν τῶν Uredinales.

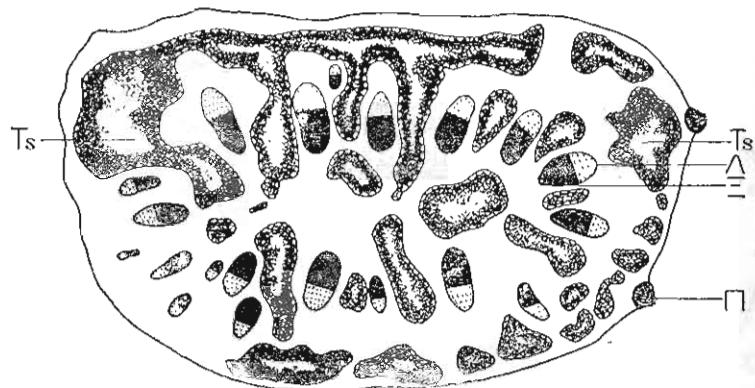
Τὸ μυκήλιον συγκεντροῦται εἰς τοὺς μεσοκυτταρίους χώρους ἀκομματύνον τὰ κύτταρα καὶ αὐξάνον τὸ πάχος τοῦ φυτοῦ.

“Οσον ἀφορᾷ τὰς καιροποροίας αὗται εἶναι πάντοτε ἐσωτερικαί· καταβύλλονται κατ’ ἀρχὰς μὲν ἐντὸς τοῦ πρωτογενοῦς φλοιοῦ, βραδύτερον δὲ εἰς τὰς τομὰς δηλ., μὲ προκεχωρημένην λοίκιαξιν, διακρίνονται αὗται εἰς

άπασαν τὴν ἔξεταζομένην ἐγκυροίαν τοιμήν τοῦ μίσχου, παρουσιαζόμεναι ὡς κοιλότητες ποικιλής διαμέτρου ἀρχονται δὲ ἀπὸ τοῦ φλοιοῦ καὶ συνεχίζονται διὰ τῶν ἐντεριωνών ἀπίνων μέχρι τῆς ἐντεριώνης (Εἰκ. 8, Τs).

Ἡ εἰκὼν τῆς καταστροφῆς τῆς ἐγκυρίας τομῆς τοῦ μίσχου τὴν δοπίαν ἔξεταζομεν εἶναι διάφορος, ἔξαρτωμένη ἐκ τοῦ βαθμοῦ τῆς λοιμώξεως.

Φαίνεται δὲ ὅτι, εἰς τὸν ἀσθενῆ μίσχον, παύει δὲ περαιτέρῳ σχηματισμὸς τέλον δεομιδῶν ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸ ὑγιές, ἥ κατὰ πάχος δὲ αὔ-



Εἰκ. 8' Εγκυρία τομὴ μίσχου ἀσθενοῦς μετὰ τελευτοσωρῶν.

Ts, τελευτοσωροί. Π, πυκνίδιον. Δ, ἡμιδιάδες. Ξ, ξυλῶδες.

ξησις ἥ παρατηρούμένη εἰς τοῦτον ὅφείλεται, ὡς ἥδη ἐλέχθη ἀνωτέρῳ εἰς ἀλλοιώσεις προκαλούμενας ὑπὸ τοῦ παρασίτου. Κατὰ τὴν πρόοδον τῶν καρποφοριῶν ἔξισκεῖται πίεσις ἐπὶ τῶν πέριξ κυττάρων ἀποτέλεσμα τῆς δοπίας εἶναι ἥ παραμόρφωσις αὐτῶν. Οὕτω ἀλλα μὲν εἶναι συμπεπισμένα, ἄλλα δὲ παρουσιάζονται τὰ τοιχώματα αὐτῶν διαλελυμένα ἐν μέρει, τινὰ δὲ τούτων ἔχοντος ἐντὸς τῆς κοιλότητος αὐτῶν καρποφορίας τοῦ μύκητος.

Μετὰ τὴν καρποφορίαν τοῦ μύκητος, τὸ περιεχόμενον τῶν ἥδη πλασμολυθέντων στοιχείων τῶν ἔξωτερικῶν ἴστῶν τοῦ ξενίζοντος, καθίσταται πιωχότερον.

2. ΚΥΤΤΑΡΟΛΟΓΙΑ

ΠΡΩΤΟΠΛΑΣΜΑ ΚΑΙ ΕΓΚΛΕΙΣΜΑΤΑ ΑΥΤΟΥ

α'. ΜΥΖΕΣ.

Τὸ πρωτόπλασμα τῶν ἐπιδερμικῶν κυττάρων εἶναι ἐλάχιστον ἐν σχέσει πρὸς τὸν δύκον αὐτῶν, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὰ κύτταρα τοῦ μεσο-

φύλλον εἰς τὰ δποῖα τοῦτο εἶναι ἀφθονώτατον κοιλαινόμενον ὑπὸ μικρῶν ἦ ἐνὸς μεγαλυτέρου κεντρικοῦ χυμοτοπίου, ἵδιος εἰς τὰ καταφρακτικὰ κύτταρα ἄτινα, πλὴν τῶν ἀφθόνων σφαιρικῶν ἐνίστε δὲ ἐλλειψοειδῶν χλωροφυλλοκύκων, περιέχουσι καὶ ἀρκετὸν ἄμυλον, τὸ δποῖον ἔλλειπει εἰς τὰ ἐπιδερμικά, τὰ τοῦ δυνφακτοειδοῦς καὶ τοῦ σπογγώδους τοιαῦτα.

6'. Άσθενές.

Τὸ φιλοξενοῦν τὸ παράσιτον φυτὸν παρουσιάζει τὴν αὐτὴν κυτταρολογίαν πρὸς τὸ ὑγιές, μὲ τὴν διαφορὰν δι τὴν ποσότης τοῦ πρωτοπλάσματος αὐτῶν φαίνεται μειωθεῖσα, γεγονὸς ὅπερ ὀφείλεται μᾶλλον εἰς τὴν ὑπερτροφίαν τῶν τοιχωμάτων αὐτῶν καὶ συνεπῶς τὴν αὔξησιν τῆς ἐσωτερικῆς αὐτῶν κοιλότητος, παρὰ εἰς τὴν μείωσιν τοῦ πρωτοπλάσματος.

Ἐνίστε ἐντὸς τῶν κυττάρων τούτων παρατηροῦνται ὁρφνοπράσινα σφαιρία δεψικῶν οὐσιῶν, ἀπομεμονωμένα ἢ κατὰ μάζας ἐντὸς τοῦ κεντρικοῦ τοπίου, ἀναμφιβόλως προϊόντα ἀντιδράσεως τοῦ ἔνεντος.

Ως πρὸς τὸν σχηματισμὸν δὲ τῶν σφαιρίων τούτων, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὰς διατυπωθείσας γνώμας, σχηματίζονται ταῦτα ἐντὸς τῶν τοπίων καὶ οὐχὶ εἰς τοὺς κόλπους τῶν χονδριοσωμάτων.

Τὰ κύτταρα ὑφίστανται τελείαν παραμόρφωσιν ὡς πρὸς τὸ σχῆμα καὶ τὸ περιεχόμενον αὐτῶν. Ἐνῷ αἱ διαστάσεις τῶν στοιχείων τοῦ ὑγιοῦς πασσαλώδους ἴστοῦ κυμαίνονται μεταξὺ 80 — 130 × 12 — 38 μ ἐξ οὗ καὶ ἡ τυπικὴ αὐτῶν κυλινδρικὴ μορφή, αἱ τοῦ φιλοξενοῦντος τὸ παράσιτον παπσαλοειδοῦς παρεγχύμιατος διαστάσεις εἶναι τοιαῦται, ὥστε τὸ σχῆμα καὶ τὸ μέγεθος αὐτῶν νὰ παρουσιάζῃ μεγάλιας διακυμάνσεις· τὰ μὲν κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἡτον σφαιρικὰ δίδοντα τὴν ἐντύπωσιν φλοιωδῶν παρεγχυματικῶν κυττάρων ἀχρόων, τὰ δὲ σωληνοειδῆ διατρέχοντα τοὺς ὑπὸ τῶν ἄνω σχηματιζομένους εὐθεῖς σχιζογενεῖς μεσοκυτταρίους χώρους, διμοιάζουσι μὲ τὰ περιβάλλοντα τὰς ἡθμαγγειώδεις δεσμίδας τοῦ μεσοφύλλου στοιχεῖα τῶν παρεγχυματικῶν κυλεῶν.

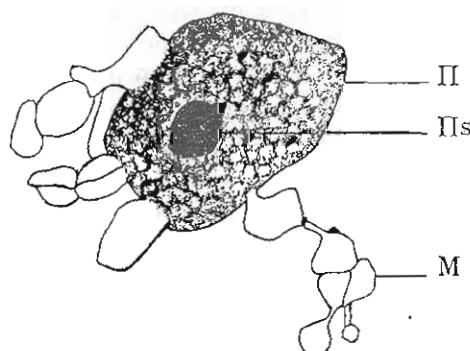
Ἡ χαρακτηριστικὴ δὲ ἀλλοίωσις τῶν στοιχείων τοῦ ἴστοῦ τούτου, ἔγκειται εἰς τὴν μείωσιν ἢ τὴν παντελῆ σχεδὸν ἔξαφάνισιν τῶν χλωροφυλλοκύκων, καταναλισκομένης ἀναμφιβόλως τῆς λιποπρωτεΐνης αὐτῶν μάζης πρὸς ὅρεψιν, τοῦ εἰς τὴν μεσοκυττάριον ζώνην, κυκλοφοροῦντος μυκηλίου τοῦ παρασίτου, τὸ δποῖον καθιστᾶ ταύτην πεπτὶν διὰ πρωτεΐνολικῶν φυφαμάτων ἐκκρινομένων διὰ τῶν μυζητηρίων του δργάνων, ἄτινα εἰσχωροῦν ἐντὸς τῆς κοιλότητος τῶν κυττάρων.

Πολλάκις μάλιστα τὰ προοριζόμενα πρὸς σχηματισμὸν χλωροπλαστῶν πλαστίδια, περιορίζονται εἰς τὸν σχηματισμὸν ἄμυλου, ἵσως λόγῳ τῆς ἀτελοῦς διεισδύσεως τοῦ φωτὸς διὰ τοῦ πυκνοῦ ἀδιαφανοῦς πλαισίου

τῶν μυκηλιακῶν ὑφῶν ὅπερ σχηματίζεται ὑπὸ τὰ ἐπιδερμικὰ κύτταρα ἡ ἴσως, ἵνα τὸ φυτὸν ἐπαρκέσῃ εἰς τὴν βούλιμιαν τοῦ παρασίτου καὶ παρατείνῃ τὴν ζωήν του, προσφέρον εἰς τοῦτο ἀφθονον τροφήν.

Εἰς τὰ νεωστὶ προσβαλλόμενα κύτταρα, φαίνεται τὸ πρωτόπλασμα πυκνιότερον καὶ ἀδιαφανέστερον τοῦ ὑγιοῦς. Τοῦτο διείλεται εἰς τὸν σχηματισμὸν ἐντὸς τῆς μάζης τοῦ πρωτοπλάσματος χονδριομόρφων κοκκίων, ἄτινα ὅμως, ὡς ἡ διὰ ζώσης χρώσεως ἀντιδρασῖς διὰ οὐδετέρου ἔργυρου (9, 13, 14, 29) ἡ διὰ κυανού τοῦ μεθυλενίου (26, 30) προδίδει, εἶναι μηδὲ κοκκία προερχόμενα ἐκ καταβυθίσεως τῶν ἐν τοῖς τοπίοις κολλοειδῶν οὖσιν, τῶν γνωστῶν ἐν τῇ κυτταρολογίᾳ ὡς μεταχρωματικῶν κοκκίων, ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν ἀναμφιβόλως τῶν ὑπὸ τοῦ παρασίτου ἐκρινομένων διαστάσεων καὶ φυραμάτων καταναλισκομένων ὅμως τῶν πρωτιδίων τούτων ὑπὸ τοῦ μυκηλίου, ἡ κοιλότης τῶν κυττάρων κενοῦται μειωμένου συγχρόνως καὶ τοῦ πρωτοπλάσματος, ἀντικαθίσταται δὲ ὑπὸ ἀφθόνων μυζητηρίων δργάνων, ἄτινα περιβάλλονται συνήθως ὑπὸ σκληρᾶς καταφατοῦς μεμβράνης.

“Οσον ἀφορᾷ δὲ τοὺς πυρῆνας, φαίνεται ὅτι οὗτοι παιζούσι τὸν σπουδαιότερον ὁλόν εἰς τὴν ἰσορροπίαν τοῦ κυτταρικοῦ μεταβολισμοῦ.



Εἰκ. 9 Πυρὴν ἐκ κυττάρου ἀσθενοῦς φυτοῦ.
Π, πυρῆν. Πs, πυρηνίσκος. Μ, μυζητήρια δργανα.

Τῷ ὅντι οὗτοι αὐξάνονται, σὺν τῇ αὐξήσει τῆς κοιλότητος τῶν κυττάρων, κατ’ ὅγκον (Εἰκ. 9 Π) καὶ λαμβάνονται ἐνίστε ἀμοιβοειδεῖς μορφάς, ἡ παραμορφοῦνται τελείως, παρουσιάζονται δὲ τάσιν πρὸς διαίρεσιν ἥτις ὅμως, ἔλλειψει τῆς ἀναγκαῖας ποσότητος τοῦ πρωτοπλάσματος καὶ ἀχρωματίνης διὰ τὸν σχηματισμὸν τῆς ἀτράκτου καὶ τῆς κυτταρικῆς πλακού, οὐδέποτε λαμβάνει χώραν ἐντὸς καρυοκινητικοῦ φύσματος, ἀλλ’ ἐνίστε γίνεται αὕτη

ἀμέσως διὰ σχίσεως τοῦ πυρῆνος εἰς δύο ἵσους ἢ ἀνίσους θυγατρικούς, χωρὶς νὰ παρακολουθηθῇ αὐτῇ ὑπὸ κυτταροτομίας.

Ἐκ τούτου, τὰ πλεῖστα κύτταρα τῶν γειτονικῶν τῷ παρασίτῳ κυττάρων τοῦ παρεγχυματοποιηθέντος σκληρεγχυματικοῦ κολεοῦ τῶν ἡθμαγγειωδῶν δεσμίδων, παρουσιάζουσι δύο πυρῆνας πλησίον ἀλλήλων.

Εἰς τὰ κύτταρα ὅμως τὰ πρὸ πολλοῦ παρασιτιθέντα, οἱ πυρῆνες εὐρίσκονται πολλάκις εἰς τελείαν ἀποσύνθεσιν, τῆς χρωματικῆς αὐτῶν μάζης ἀραιαθέσης εἰς τοιοῦτον σημεῖον, ὥστε νὰ καθίστανται οὗτοι δυσδιάκριτοι καὶ διὰ τῆς μεθόδου τοῦ Heidenhain (31). Πολλάκις δὲ διαχέεται, ἢ μᾶζα τούτου ἐντὸς τῆς κοιλότητος τοῦ κυττάρου ἐξαφανιζομένου τοῦ ἀφορῆσοντος τοῦτον πλασματικοῦ ὑμενίου καὶ δὲν διακρίνονται πλέον, εἰ μὴ χρωματικά τινα κοκκία ἐφαπτόμενα ἀφθόνων μυζητηρίων δργάνων τοῦ παρασίτου καὶ ἐνίστε δ πυρηνίσκος, ὅστις φαίνεται διὰ παρουσιάζει μεγαλυτέραν ἀντίστασιν εἰς τὰ φυράματα τοῦ παρασίτου καὶ ὅστις καθορᾶται τοπογραφικῶς τὴν θέσιν ἢν κατεῖχε πρότερον δ πυρῆν.

II. ΜΥΚΗΤΟΛΟΓΙΑ

1. ΣΥΣΤΗΜΑΤΙΚΗ ΚΑΤΑΤΑΞΙΣ ΤΟΥ ΜΥΚΗΤΟΣ ΚΑΙ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΟΥΤΟΥ

‘Ο προκαλῶν τὸ μυκοκηλίδιον μύκης ἀνήκων εἰς τὸ γένος *Uromyces* τῆς τάξεως τῶν *Uredinales* τῆς οἰκογενείας τῶν *Pucciniaceae* προσδιορίσθη ὑπὸ τοῦ καθηγητοῦ κ. Καββάδα ὡς *Uromyces leontices* n. spec.

Ἐπὶ τῶν *Berberidaceae* εἰς μόνον *Uromyces* ἀνευρέθη ὑπὸ *Magnus* (17) ἐπὶ τοῦ γένους *Bongardia* (*B. chrysogonae*, *B. Rauwolfii*) πιρὰ τὸ Βακούμ, Μικρὰν Ασίαν καὶ Ηερούν, τὸν δποῖον ἐκάλεσεν *Uromyces Bornmiülleri*¹, ἐπὶ δὲ τῆς *Leontice Leontopetalum* ἀναφέρεται τὸν *Sylloge fungorum* τοῦ *Saccardo* XVII σελ. 432 καὶ εἰς τὴν *Monographiam* τῶν *Uredinales* τοῦ *Syдов* IV σελ. 252, τὸ *Aecidium*² *Leontices Tranzsch.* Οἱ μύκητες οὗτοι οὐδεμίαν σχέσιν ἔχουν μὲ τὸν *Uromyces Leontices* n. sp. *Cav.* ὡς ἄλλωστε προκύπτει ἐκ τῆς περιγραφῆς τῶν τριῶν τούτων μυκήτων.

Καὶ ὅσον ἀφορᾷ διὰ τὸ *Aecidium Leontices* οὐδεμία ἀμφισβήτησις χωρεῖ διτὶ εἶναι ἀσχετον μὲ τὸν ὑπ’ ἐμοῦ περιγραφόμενον *Uromyces Leontices* n. sp. *Cav.* ἐφ’ ὅσον οὗτος παρουσιάζει μόνον τὰς μορφὰς Ο ἢ S καὶ III, ὅσον ἀφορᾷ δὲ τὸν *Uromyces Bornmiülleri* *Magn.* οὗτος διαφέρει ἐκ τε τῆς σποροισφόρου μορφῆς, δεδομένου διτὶ φέρει μόνον τὴν μορφὴν III καὶ κατὰ τοὺς σποροισωροὺς, οἵτινες εί-

¹ *Sacc. Syll. XVI* σελ. 262 καὶ (*P. et H.*) *Syдов, Monographia Uredinearum II* σελ. 205.

² *Sacc. Syll. XVII* σελ. 432 καὶ (*P. et H.*) *Syдов, Monographia Uredinearum IV* σελ. 252.

ναι ἔξωτεροικοὶ ἐπ' ἀμφιτέρῳ τῶν ἐπιφανειῶν, ἐνῷ δὲ ὑπὸ ἐμοῦ περιγραφόμενος *Uromyces Leontices* n. sp. Cav. φέρει ὡς ἀνωτέρῳ ἐλέχθη τὰς μορφὰς Ο ἢ S καὶ III, δίδει δὲ σωροὺς ἐσωτερικούς. Ἐξ ἄλλου διαφέρουσιν οἱ δύο οὗτοι *Uromyces* καὶ ἐκ τῶν διαστάσεων τῶν τελευτοσπορίων¹ καὶ ἐκ τῆς παρουσίας παραφύσεων εἰς τὸν *Uromyces Leontices* n. sp. Cav. οὕτινος τὰ χαρακτηριστικὰ περιγράφομεν ὡς ἔξης:

Uromyces Leontices n. sp. Cav.

Pycnidii majusculis citreo brunneis; amphigenis interdum petiolicolis vel caulicolis; crassioribus; 110-145×180-220 μ diam.

Soris teleutosporiferis interioribus minutis vel grandibus forma indeterminabili confluentibus in maculis magnis atro-rubiginosis deformationes afferentibus.

Teleutosporiis atro-flavis vel rubiginosis; levibus; prope paribus dimensionibus 15-22×16-20 μ diam.

Episporio tenuissimo ca. 1,4×1,8 μ crasso.

Pedicello hyalino usque 50 μ longo; saepe fragili.

Paraphysibus globosis vel ellipsoideis 14-24×10,4-20 μ diam., parietibus hyalinis ca. 1,2×6,4 μ crassis.

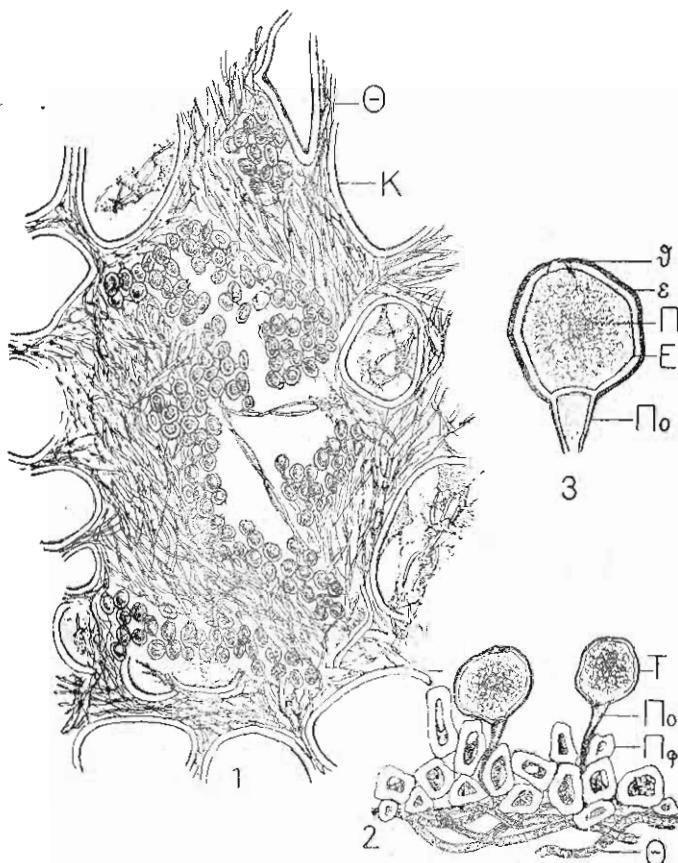
"*Ἡτοι δὲ μύκης οὗτος εἶναι μονόξενος καὶ μικρόμορφος παρουσιάζων τὰς μορφὰς σπερμάτια Ο ἢ S καὶ τελευτοσπόρια III μόνον, ἀμφοτέρας δὲ ἐπὶ τῆς *Leontice leontopetalum* L.*

"*Ἡτοι δίδει μόνον τὰς εἰς τὴν γαμετοφυτικὴν αὐτοῦ φάσιν ἀντιστοιχοίσας καρποφορίας, τοῦ σποροιοφύτου περιοριζομένου εἰς τὸ βραχύτατον στάδιον τῆς ἐμφανίσεως δικαρδύνων ὑφῶν εἰς τὴν βάσιν τῶν τελευτοσωρῶν.*

'Αναφαίνεται πρωτίως, ἀπὸ τῶν ἀρχῶν Μαρτίου, ἐπὶ τῶν φύλλων τῆς λεοντικῆς, ἐφ' ὧν σχηματίζει χλωρωτικὰς κατ' ἀρχὰς ὑπερτροφικὰς κηλίδας καταστίκτοντος ἐπ' ἀμφιτέρῳ τῶν ἐπιφανειῶν ὑπὸ κιτρινοχρόων στιγμάτων ἀντιστοιχούντων εἰς τὰ σπερματογόνια τοῦ μύκητος.

¹ *Uromyces Bornmüller* P. Magn. Soris teleutosporiferis amphigenis, sparsis vel aggregatis, rotundatis, minutis vel mediocribus, usque 2 mm diam., epidermide diu teetic, pulverulentis, ferrugineis; teleutosporis subglobosis, ovatis vel oblongis, apice rotundatis, non incrassatis, subtilissime punctatis, flavis vel flavobrunneolis, 25-32×18-23, pedicello brevi, tenui, hyalino. (Loc. cit. Sydow II σελ. 205).

Βραδύτερον μετά τὴν μεγένθυσιν τῶν ὑπερτροφικῶν τούτων κηλίδων καὶ τὴν ἐπέκτασιν αὐτῶν καὶ ἐπὶ τοῦ μίσχου, φαινόνται διὰ διαφανείας ὅπὸ τὴν ἐπιδερμίδα ἀμφοτέρων τῶν ἐπιφανειῶν τοῦ φύλλου, εἰδικώτερον ὅμως ἀπὸ τῶν πρανῶν αὐτοῦ καὶ ὑπὸ τὴν ἐπιδερμίδα τοῦ μίσχου, δρφνοιελανταὶ μᾶζαι ἢ στύγματα, ἀντιστοιχοῦντα εἰς τοὺς ἐντὸς τοῦ μίσχου, σχηματιζομένους ἐσωτερικοὺς τελευτοσωρούς. (Εἰκ. 10, 1).



Eik. 10 1. Τελευτοσωρός. Κ, κυτταρικὸν τοίχωμα. Θ, μεσοκυττάριος θσαλλός.

2. Τμῆμα τοῦ αὐτοῦ τελευτοσωροῦ μὲν μεγαλυτέραν μεγένθυσιν.

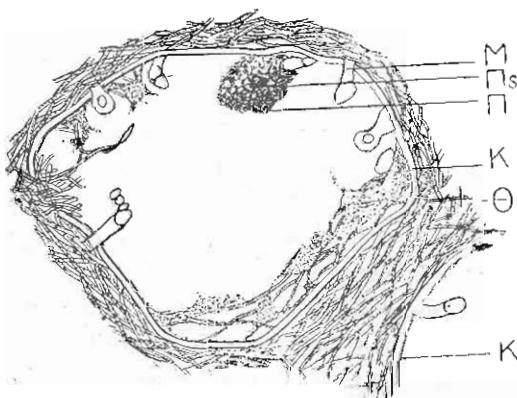
3. Τελευτοσπόριον. Θ, βλαστικὸς πόρος. Ε, ἔξωστρωμα. Ε, Ἔνδοστρωμα. Π, πυρήνη. Πο, ποδίσκος.

Λόγῳ μάλιστα τῆς ἐνδοϊστίου καταβολῆς καὶ σχηματισμοῦ τῶν τελευτοσωρῶν, τὰ τελευτοσπόρια δὲν ἔξερχονται, παρὰ μετὰ τὴν τελείαν καταστροφὴν καὶ ἀποσύνθεσιν τῶν παρασιτουμένων ἴστῶν,

Ταῦτα, διακρινόμενα ώς μελαγή κόνις εἰς τὰς σχισμάς τῶν ἀποσυντεθέντων μυκητοκηρυδίων, εἶναι μονοκύτταρα (Εἰκ. 10, 3) ὁρφνοκίτταιρα ή σκωριόχροα ἐντελῶς λεῖα, σχεδὸν λισσιδιαμετρικῶν διαστάσεων $15\text{--}22 \times 16\text{--}20$ μ μὲν καταφανῆ βλαστικὸν πόρον (Εἰκ. 10, 3, θ) εἰς τὸν ἀντίθετον τοῦ ποδίσκου (Εἰκ. 10, 3, ΙΙο) πόλον, ἔνθα τὸ ἔξωστρωμα (Εἰκ. 10, 3, ε) διακόπτεται, λίνα σχηματίση τὸ παχύτατον ἐνδόστρωμα (Εἰκ. 10, 3, Ε) τοῦ τελευτοσπορίου δισδιάκοιτον κωνικὴν θηλήν τὸ πάχος τοῦ ἐπισπορίου τῶν τελευτοσπορίων εἶναι $1,4 \times 1,8$ μ. Ὁ ποδίσκος αὐτῶν (Εἰκ. 10, 3, 2, Πο) παρὰ τὴν βάσιν τοῦ σπορίου μήκους μέχρι 50 μ εἶναι λίαν εὐθραυστος, θραυσμένος συνήθως εἰς τὸ τρίτον ή τέταρτον τοῦ μήκους αὐτοῦ ἀπὸ τῆς βάσεως τῶν προβασιδίων.

2. ΜΟΡΦΟΛΟΓΙΑ ΤΟΥ ΜΥΚΗΤΟΣ

Ο θαλλὸς ἀποτελούμενος ἐν μεσοκυτταρίων πολυκυττάρων ὑφῶν κιτρινοχρόων, δρειλοιμένης τῆς χρωστικῆς ταύτης εἰς σταγονίδια ἔλαιον ἔχοντα ἐν διαλύσει καροτινοειδεῖς ή μᾶλλον ξανθοφυλλοειδεῖς χρωστικάς (λιπόχρωμα) εἰς ἀς δρειλεται καὶ ή χαρακτηριστικὴ κιτρινόχρους ή σκωριόχρους ἐμφάνισις τῶν μυκητοκηρυδίων, διατρέχει τὴν μεσοκυττάριον πηκτινικὴν ζώνην (Εἰκ. 11, Θ) ἥν διαλύει διὰ καταλλήλων ὑδρολυτικῶν



Eik. 11 Κύτταρον παραποτημένον.

Π, πυρήνη. Πs, πυρηνίσκος. Μ, μυζητήρια δόγματα. Θ, μακήλιον.

φυραμάτων. Ἐντὸς τῆς κοιλότητος τῶν οὕτω ἀποσπασθέντων κυττάρων ἀποτέλεται μυζητήρια δόγματα (Εἰκ. 11 Μ) κατὰ δριμαθοὺς ή βότρεις ἐκ σφαιριδικῶν κυττάρων ὑπεριχρόων, ἐκλέγων ὡς δίοδον τὰ σχισιοειδῆ βοθρία ἢ διαπλατύνει διὰ καταλλήλων ὑδρολυτικῶν τῆς κυτταρίνης ἐνέζυμων

ἡ διατρυπών ἀπ' εύθείας διὰ τῶν αὐτῶν ἐνζύμων τὰ τοιχώματα τῶν κυττάρων.

Ταῦτα ἔρχονται, ώς ἐπὶ τὸ πλεῖστον, εἰς ἐπαφὴν μὲ τὸν πυρηνα (Εἰκ. 11 ΙΙ), δόσις, ὡς ἐλέχθη ἀνωτέρῳ, λαμβάνει ἀμιοιθοειδεῖς μορφάς, πολλάκις δὲ σχίζεται ἀμεσῶς εἰς δύο χωρὶς ἢ ἀμεσος αὐτῇ πυρηνοτομία νὰ παρακολουθηθῇ ὑπὸ κυτταροτομίας, συγχρόνως δὲ προκαλοῦσι διὰ τῶν ἐκρήσεων αὐτῶν τὸν πολλαπλασιασμὸν τῶν λευκοπλαστῶν, οἵτινες παράγουσιν ἀφθονωτάτους πολυδέλφους ἀμυλοκόκκους.

Τὸ μεσοκυττάριον τοῦτο μυκήλιον αὐξανόμενον διαρκῶς συγκεντροῦται κατὰ μᾶζας εἰς τοὺς μεσοκυτταρίους χώρους καὶ ίδιᾳ εἰς τὰς ἀναπνευστικὰς κοιλότητας, ἔνθι σχηματίζει πλεκτέγχυμα (Εἰκ. 12 ΠΙ) ἐκ πλοισίων εἰς πρωτόπλασμα καὶ θρεπτικὰς οὖσίας λοσιδιαμετρικῶν μονοπυρήνων κυττάρων, ἄτινα εἶναι ἡ καταβολὴ τῶν πυκνιδίων.



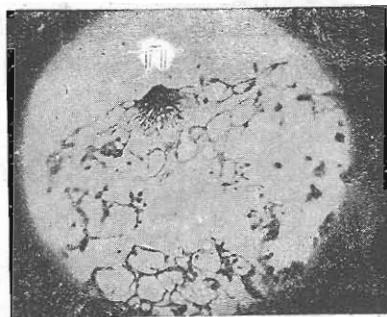
Εἰκ. 12 Ἔγκαρδία τομὴ ἀσθενοῦς τμήματος.

Εφ, ἐφυλιενίς. Ε, ἐπιδερμίς. Πλ, πλεκτέγχυμα. Θ, μυκηλιακὴ ύφασις.

Τῷ ὅντι ἐντὸς τῆς μᾶζης τοῦ πλεκτεγχύματος τούτου, ὑφαί τινες ἐπιμηκύνονται ἀκτινοειδῶς, ἀπωθοῦσι τὸ ἔξωτερικῶς τούτων πλεκτέγχυμα καὶ σχηματίζουσι κοιλότητα κεντρικήν, τὰ ἐσωτερικὰ κοιλώματα τῆς ὁποίας ἐπιστρωνύουσι καθίστως αἱ ἐπιμυκηνίεις αὗται κυλινδρικαὶ ὑφαὶ τασσόμεναι παραλλήλως ἀλλήλων.

Ἐκάστη τῶν ὑφῶν τούτων, ἀποβαίνει μητρικὸν σπερματίων κύτταρον, ἀποκόπτοντος ἀπὸ τῆς κορυφῆς αὐτῆς δρμαθὸν σπερματίων, ἄτινα δὲ τῆς ἀφθονίας αὐτῶν ἐπιφέρουσι τὴν διαπλάτυνσιν τῆς ἐσωτερικῆς κοιλότητος καὶ τὴν διάρρηξιν τοῦ πρὸς τὸ ἄνοιγμα τοῦ στοματίου ενδισκομένου πλεκτεγχύματος, δόπτε ὑφαί τινες ἐπιμηκυνόμεναι, ἐξέρχονται ἐν εἴδει θυσσάνου διὰ τοῦ στοματικοῦ τρόματος, σχηματίζουσαι λαμδὸν ἐπιμήκη ἐκ σκληρῶν τριχῶν καὶ δίδουσαι εἰς τὸ σύνολον τοῦ σπερματογνήσιου τὴν μορφὴν σφαιρικῆς πλατυλαΐου φιάλης (Εἰκ. 13 ΙΙ) καὶ (Εἰκ. 8 ΙΙ) διαστάσεων $110 - 145 > 180 - 220$ ν εἰς τὸν αὐλόν τῆς δύοις ἐξέρχονται τὰ σπόρια συγκεκολλημένα διὰ σακχιαρούχου οὖσίας εὐόσμου,

Ἄμα τῇ ὥριμάνσει καὶ ἔξοδῳ τούτων, ἀναφαινονται ἐν τῷ μεσοφύλλῳ αἱ καταβολαὶ τῶν πρώτων τελευτοσωρῶν. Πρὸς τοῦτο, ὑφαὶ τινες πολυπύρηνοι μέχρι τοῦτο, ἀποσφαιροῦνται εἰς τὸ ἄκρον αὐτῶν καὶ ἀποκόπτουσι σφαιρικὰ κύτταρα μονοπύρηνα πλουσιώτατα εἰς πρωτόπλασμα.



Eἰκ. 13 Ἐγκαρδία τομὴ ἀσθενοῦς φύλλου μετὰ πυκνιδίου.
Π, πυκνίδιον.

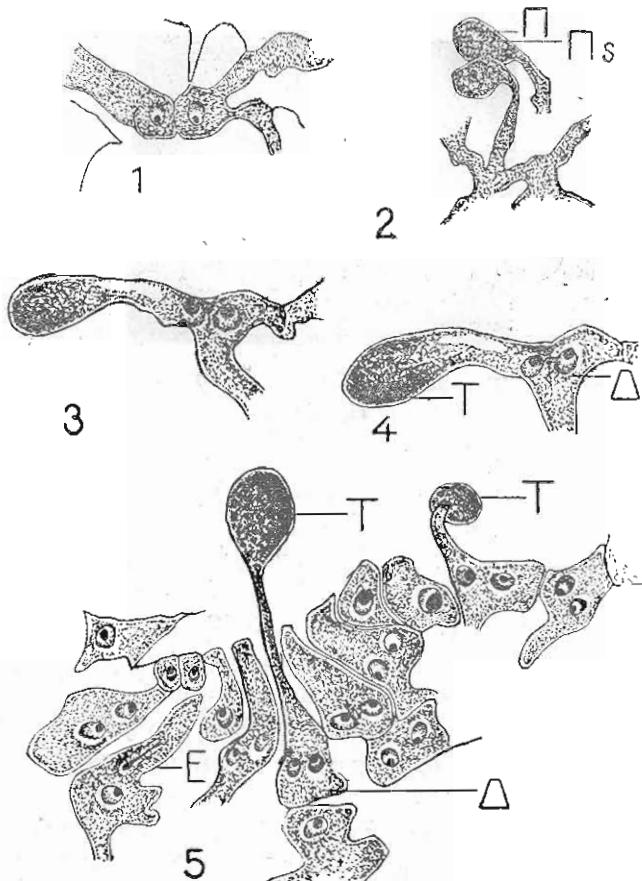
Ταῦτα ἐρχόμενα ἀνὴ δύο (Εἰκ. 14, 1, 2) εἰς ἐπαφὴν, σχηματίζουσι δικάρδια στοιχεῖα (Εἰκ. 14, 3, 4 καὶ 5 Δ) διὰ τῆς διαλύσεως τῶν ἐφαπτομένων τοιχωμάτων τῶν μονοπυρήνων στοιχείων καὶ συγχωνεύσεως μόνον τῆς πρωτοπλασματικῆς αὐτῶν μάζης. Σχηματίζονται οὕτω τὰ μητρικὰ τῶν τελευτοσπορίων κύτταρα (Εἰκ. 14, 3, 4, 5, Τ) ἢτοι σχηματίζονται τὰ ὁσπόρια τοῦ μύκητος, εἰς ἀ διμος λαμβάνει χώραν μόνον πλασμογαμία καὶ οὐχὶ καρυογαμία, ὡς τοῦτο γενικῶς παρατηρεῖται κατὰ τὴν γονιμοποίησιν, ἵνα δι πυρὴν τοῦ προϊόντος τῆς συζεύξεως τῶν δύο μονοπυρήνων γαμετῶν, φέρει διπλάσιον ἀριθμὸν χρωμοσωμάτων τῶν κυττάρων τοῦ γαμετοφύτου.

Καὶ ναὶ μὲν τὸ δικάρδιον ἢτοι τὸ κύτταρον τοῦ σποροφύτου φέρει διπλάσιον ἀριθμὸν χρωμοσωμάτων, ἀλλὰ ταῦτα εἶναι διανεμημένα εἰς δύο ἥμισυ εἰς τοὺς δύο πυρῆνας.

Ἡ σποροφυτικὴ αὕτη φάσις, ἥτις προδιδεται ἐκ τῶν δικαρύων κυττάρων εἶναι, ὅς ἐλέχθη ἀνωτέρω, βραχυτάτης διαρκείας, περιοριζεται δὲ εἰς τὸν σχηματισμὸν μάζης ἐκ δικαρύων κυττάρων.

Ἐκ τούτων, τὰ μὲν ἐμποτίζουσι τὰ τοιχώματα αὐτῶν ὑπὸ μίγματος κυτταρίνης καὶ πηκτίνης εἰς τρόπον ὃστε νὰ σχηματίζουσι μᾶζαν ἐκ στείρων σφαιρικῶν ἢ ἐλλειψοειδῶν κυττάρων διαστάσεων $14-24 \times 10,4-20$ μ μὲ παχύτατα ὑαλόχροα λίαν διαθλαστικὰ τοιχώματα πάχους $1,2 \times 6,4$ μ διμοιάζοντα μὲ ἐγκαρδίαν τομὴν τῶν βιβλικῶν ἵγῶν τῶν ἀνωτέρων

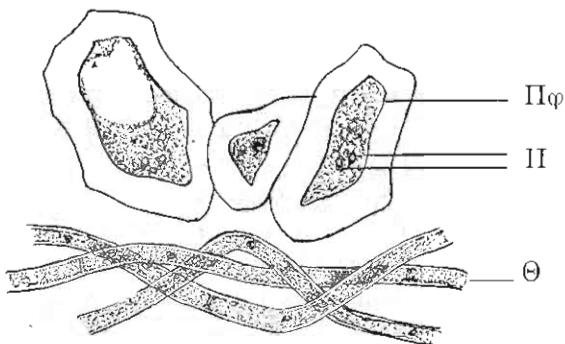
φυτῶν, ἢ μὲ τὰ λιθώδη κύπεταρα, ἀπίνα θεωροῦμεν ὡς παραφύσεις (Εἰκ. 15 Πφ), τὰ δὲ ἐπιμηκύνονται ἵνα σχηματίσωσι τὰ τελευτοσπόρια (Εἰκ. 14, 3, 4, 5, Τ). Οἱ τελευτοσωροὶ ὡς εἴδομεν ἀνωτέρω (Εἰκ. 10, 1)



- Εἰκ. 14 1. 2. Μονοπύρηγοι νήσαι. Π, πυρήν. Πs, πυρηνίσκος.
 3. 4. Σχηματισμὸς δικαρδύων καὶ καταβολὴ τελευτοπορίου. Δ, δικάρδνα.
 Τ, τελευτοσπόρια.
 5. Ὁμοίως σχηματισμὸς δικαρδύων καὶ καταβολὴ τελευτοοπορίων,
 Δ, δικάρδνον. Τ, τελευτοσπόρια. Ε, μερισμὸς πυρῆνος.

παρουσιάζονται ἐντὸς τοῦ μεσοφύλλου ἢ ἐντὸς τοῦ πρωτογενοῦς φλοιοῦ ὃς μεγάλαι κοιλότητες κατ’ ἀρχὰς σφαιρικαί, ὃν ἢ περιφέρεια ἀποτελεῖται ἐκ τῶν περιγραφεισῶν παραφύσεων, εἰς τὸ κέντρον δὲ προβάλλονται τὰ τελευτοσπόρια.

Ἐκ τῶν στοιχείων τούτων, αἱ μὲν παραφύσεις παραμένουσι πάντοτε διπύρηνοι, μὲ πυρῆνας συνήθως τασσομένους εἰς τὸ κέντρον καὶ ἀρκετὰ μικροὺς σχετικῶς μὲ τὸ μέγεθος τῶν πυρήνων τῶν μητρικῶν τούτων πυττάρων, ἐνῷ τὰ τελευτοσπόρια, σιγχωνευομένων τῶν πυρήνων αὐ-



Εἰκ. 15. Παραφύσεις καὶ θαλλός.
Πφ, παραφύσεις. ΙΙ, πυρῆνες. Θ, θάλλος.

τῶν, παρουσιάζονται ἔνωρίτατα μονοπύρηνα, ἂν καὶ φαίγονται εὐκρινῶς αἱ φάσεις τῆς παρογαμίας ταύτης.

Οὕτω τὰ μὲν ρεαὶ τελευτοσπόρια ἔχουσι δύο εὐκρινεῖς πυρῆνας συνήθως ἀτρακτοειδεῖς, τὰ δὲ ἡμίώριμα ἔπιοις δύο, ἀλλ' ἐφαπτομένους, ὅστε εἰς τὴν προβολὴν αὐτῶν νὰ φαίγονται ὡς εἰς πυρὴν σχήματος ὀπτώ.

3. ΚΥΤΤΑΡΟΛΟΓΙΑ

Τοιχώματα.

“Οσον ἀφορᾷ τὰ τοιχώματα τοῦ μυκηλίου, ταῦτα ἀποτελοῦνται ἐκ μίγματος κυτταρίνης καὶ πηκτίνης, ὡς τοῦλάχιστον προδίδουσιν αἱ μικροχημικαὶ ἀντιδράσεις, ἐνίοτε δὲ καὶ ἵδια τὸ εἰς τὴν βάσιν τῶν μητρικῶν τῶν σπερματίων ὑφῶν πλεκτέγχυμα, διδει τὰς ἀντιδράσεις τῆς λιγνίνης, χωνυμένων τῶν κυττάρων τούτου ἐλαφρῶς φοδίνων διὰ τῆς μεθόδου τοῦ Mäule (23) ή πρασίνων διὰ τῆς μεθόδου Ρουσοπούλου (28).

Καίτοι δ ἐμιτοισμὸς ὑπὸ λιγνίνης τοῦ μυκηλίου δὲν εἶναι σπάνιον φαινόμενον δι’ ἔτερους μύκητας, ἐν τούτοις ἀναφέρω τὸ γεγονός, διότι διὰ πρώτην φρογὰν συναντᾶται ἀποξύλωσις τοῦ θαλλοῦ τῶν Uredinales. Οὐδαμιοῦ ἀνέγνωσα ἔτερουν περίπτωσιν εἰς ἥν τὰ ἀναφέρεται διὰ τὸ μυκήλιον τῶν Uredinales δίδει τὰς ἀντιδράσεις τῆς λιγνίνης πολὺ πιθανὸν δὲ, ἡ λιγνίνη αὕτη νὰ προέρχηται ἐκ τῆς λιγνίνης τοῦ περιβάλλοντος

τὰς ἡθμαγγειώδεις δεσμίδις τοῦ ξενίζοντος σκληρεγχυματικοῦ κολεοῦ, τὰ στοιχεῖα τοῦ ὀποίου, ὡς ἐλέχθη ἀνωτέρω, ἐκξυλοῦνται ὑπὸ τὴν ἐπιδρασιν τοῦ μύκητος.

Μρωτό πλασμα.

Τὸ πρωτόπλασμα ἀρκετὰ πυκνὸν καὶ ἄφθονον εἰς τὰ ἐπάκρια τιμῆματα τοῦ θαλλοῦ καὶ μὲ μικρὰ τοπία μιτοχονδριόμορφα πλήρη ἐλαίου, ὡς ἐλέχθη ἀνωτέρω, καθίσταται πτωχότερον εἰς τὰ ἥλικιωμένα τιμῆματα αὐτοῦ εἰς τὴν περίπτωσιν ταύτην, τὰ χυμιοτοπία εἶναι πολὺ μεγαλείτερα καταλαμβάνοντα σχεδὸν ὅλοκληρον τὴν κοιλότητα τοῦ κυττάρου.

Ἡ χρῶσις μὲ ἀντιδραστήρια χρωνύοντα τὸ ζῶν κυτταρὸν οὐδέτερον ἐρυθρὸν (9, 13, 14, 29), κυανοῦν τοῦ μεθυλενίου (26, 30) κ. λ. π. προδίδει τὴν παρουσίαν ἐντὸς τῶν ἀρτιβλάστων μυκηλίων καὶ τῶν σπερματίων—πλὴν τῶν χυμοτοπίων μὲ τὴν κιτρίνην χρωστικὴν ἥτοι τὰ λιπόχρωμα ἀπίνα εἶναι καταφανῆ ἀνευ εἰδικῆς κατεργασίας—καὶ ἔτερων πλήρων μεταχρωματίνης.

Τὰ τοπία ταῦτα, εἰς μὴ χρωσθέντα μυκήλια, φαίνονται ὡς κοκκία διαθλαστικὰ τοῦ πρωτοπλάσματος, ἐντελῶς ὅμοια μιφφολογικῶς μὲ τὰ ὡς ἄνω περιγραφέντα ὡς μιτοχόνδρια λιποπρωτεΐνικὰ κοκκία τούτου.

Ἡ λεπτομέρεια αὕτη εἶναι ἀρκετὴ ἵνα πείσῃ ὅτι ἡ μεταχρωματίνη δὲν σχηματίζεται, ὡς πρὸ δὲ λίγων ἔτι ἐτῶν ὑπὸ πολλῶν ἐθεωρεῖτο εἰς τοὺς κόλπους μιτοχονδρίων, ἀλλ’ εὑρίσκεται ἐντὸς τῶν χονδριομόρφων χυμοτοπίων. Ἀλλωστε τοῦτο φαίνεται καταφανῶς εἰς ὑλικὸν προσηλωθὲν δι’ οἰνοπνεύματος καὶ χρωσθὲν διὰ κυανοῦ Υππα (11), ὅποτε ἡ μεταχρωματίνη παρουσιάζεται ὑπὸ μιφφήν ἰοχρόων κοκκίων ἐντὸς μικροτάτων χυμοτοπίων καὶ ἴδιως εἰς τὰ σπερμάτια.

Εἰς τὰ ἥλικιωμένα κύτταρα τοῦ μυκηλίου ἡ θρόμβωσις τῶν κολλοειδῶν τῶν χυμοτοπίων, ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν τῶν χρωστικῶν τοῦ ζῶντος κυττάρου (9, 13, 14, 26, 29, 30), γίνεται κατὰ μικρὰ κατ’ ἀρχὰς κοκκία παρουσιάζοντα χαρακτηριστικὰς κινήσεις τοῦ Brown, ἀτινα σὺν τῷ χρόνῳ συνενούμενα σχηματίζουσι μεγάλα σφαιρία λίαν εὐδιάκριτα καὶ εἰς μικρὰς σχετικῶς μεγενθύσεις τοῦ μικροσκοπίου.

Ο τρόπος τοῦ σχηματισμοῦ τῶν θρόμβωσεων τούτων τῶν περιγραφεισῶν μὲ τὰ δύνοματα χρωματίνη, μεταχρωματίνη ἡ καὶ βιολούτινη ὑπῆρξε τὸ αἴτιον λόγῳ τοῦ ὀποίου ἐθεωρήθησαν αὔται ὡς σχηματίζομέναι εἰς τοὺς κόλπους χονδριοσωμάτων.

Τῷ ὅντι εἰς μικροσκοπικὰ παρασκευάσματα ὑλικοῦ προσηλωθέντος δι’ οἰνοπνεύματος, ἡ μιφφολογικὴ διάταξις τοῦ πρωτοπλάσματος εἶναι τοιαύτη, ὥστε τὰ μικρὰ χυμοτόπια ἡ τὰ ἐκ τῆς θρόμβωσεως τῶν ἐν αὐ-

τοῖς κολλοειδῶν οὖσιῶν προερχόμενα μικρὰ κοκκία, νὰ φαίνωνται διπλά σκονταὶ ἐντὸς τῆς μᾶζης τοῦ πρωτοπλάσματος.

Ἐκ τούτοι, ἐθεωρήθησαν ταῦτα μιτοχόνδρια, ἀτινα σὺν τῷ χρόνῳ συγκεντροῦντα ἐν αὐτοῖς τὴν μεταχρωματίνην, εἰσέρχονται ἐντὸς τῶν χυμοτοπίων ἵνα διαχύσωσι τὴν οὐσίαν ταύτην ἐν τῷ κυτταρικῷ χυμῷ, ἀφοῦ διαρραγῇ τὸ περιβλημα τοῦ δημιουργήσαντος ταύτην μιτοχονδρίου, γεγονός ὅπερ ἡ παρατήρησις δὲν ἐπιβεβαιοῦ, ὡς σιφῶς ἀπέδειξεν ὁ Dangeward καὶ ὡς ἡδυνήθην νὰ ἔξακριβώσω, διὰ τῆς κατεργασίας τοῦ μυκηλίου διὰ τῶν χρωστικῶν τοῦ ζῶντος κυττάρου (9, 13, 14, 26, 29, 30). Ἀλλως τε τὰ κοκκία ταῦτα δὲν γίνονται δρατὰ διὰ τῶν ὑπὸ Benda (6) Meves (24), Regaud (11) κλπ. ὑποδειχθεισῶν μιτοχονδριακῶν μεθόδων.

■ υρῆνες.

‘Ο θαλλὸς τοῦ μύκητος εἶναι μονοκάρυος, πολυκάρυος καὶ δικάρυος. Ἄλλ’ ἐνῷ αἱ δύο πρῶται φάσεις εἶναι μακρύταται, ἡ διπύρηνος εἶναι βραχυτάτη, συναντωμένη μόνον εἰς τὰ μητρικὰ τῶν τελευτοσπορίων κύτταρα τὰ ενδισκόμενα εἰς τὴν βάσιν τῶν τελευτοσωρῶν, εἰς τὰς παραφύσεις καὶ τὰ νεαρὰ τελευτοσπόρια.

Ἡ μονοκαρυακὴ ἐντὸς τοῦ ξενίζοντος φάσις δυσκόλως διακρίνεται τῆς πολυπυρήνου, πάντως τυγχάνει λίαν εὐδιάκριτος αὕτη εἰς τὸ περιβάλλον τὰ σπερματογόνια πλεκτέγχυμα καὶ τὰ μητρικὰ τῶν σπερματίων στηρίγματα, ἐνῷ αἱ πολυπυρηνικαὶ ὑφαὶ συναντῶνται ἀφθόνως ἐντὸς τοῦ μεσοσφύλλου καὶ ἴδιως εἰς τὸ γειτονικὸν τῶν πρώτων διακρίνεται μελανώτερον στῆγμα ὁ πυρίσκος (Εἰκ. 14 ΙΙs).

Οἱ πυρηνες εἶναι δρατοὶ μόνον εἰς ὑλικὸν προσηλωθὲν καὶ χρωματισθὲν κυρίως διὰ τῆς αἰματοξύλινης κατὰ τὴν μέθοδον Heidenhain (31). Παρουσιάζονται δὲ ὡς χρωματικὴ σχεδὸν πάντοτε σφαιρικὴ μᾶζα (Εἰκ. 14 ΙΙ) εἰς τὸ κέντρον τῶν δόποιων διακρίνεται μελανώτερον στῆγμα ὁ πυρίσκος (Εἰκ. 14 ΙΙs).

‘Ο μερισμὸς τούτων προδίδεται διὰ τῆς ἐπιμηκύνσεως αὐτῶν (Εἰκ. 14, 5, E) καὶ τῆς ἐμφανίσεως ὑπὸ μορφὴν ἀλτῆρος τὰ ἄκρα τοῦ δόποιου κατέχουσι σφαιρικὰ μελανὰ κοκκία ἀντιστοιχοῦντα εἰς τὰ κεντρόσωμα. Δὲν διακρίνεται σιφῶς οὔτε φάσμα ἀτράκτον, οὔτε ἰσημερινὴ πλάξη, οὔτε ποσὸν χρωματοσώμα. ‘Απλῶς ὁ ἐπιμηκυνθεὶς πυρήν, σχίζεται εἰς τὸ μέσον ἵνα σχηματισθῶσιν οἱ δύο θυγατρικοί.

Αἱ μεριστικαὶ αὗται εἰκόνες τοῦ πυρήνος συναντῶνται καθ’ ὅλην τὴν διαδρομὴν τῶν ὑφῶν, εἴτε κοινοκυττικαὶ, εἴτε μονοπύρηνοι εἶναι αὗται καὶ εἰς τὰ μητρικὰ τῶν σπερματογονίων κύτταρα.

Κατὰ τὴν σπερματογονίαν, ὁ πυρήν ἐπιμηκυνόμενος μερίζεται εἰς δύο, ἐξ ὧν ὁ εἰς ὁδεύει πρὸς τὴν ποριφήν τοῦ στηρίγματος καὶ σχηματί-

ζει τὸ σπερμάτιον ἀπογωρίζομένου τοῦ ἐπακρίου τούτου τηίματος δι' ἀποβλαστήσεως.

4. ΒΙΟΛΟΓΙΑ ΤΟΥ ΙΑΡΑΣΙΤΟΥ

‘Ως ἔλεχθη ἀνωτέρω, δι μύης παρουσιάζει μόνον τὰς εἰς τὸ γαμετόφυτον ἀνηκούσας καρποφορίας, τοῦ σποριοφύτου περιορίζομένου εἰς τὰ δικάρδνα στοιχεῖα τῶν τελευτοσπορίων.

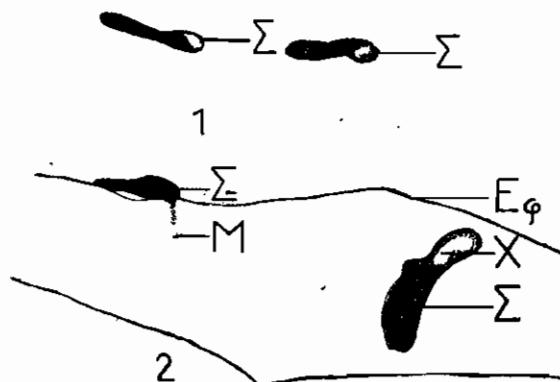
‘Η λοίμωξις λαμβάνει χώραν διὰ τῶν ἐκ τῶν τελευτοσπορίων σποριδίων, ἃτινα είναι μονοπύρηνα, ἐκ τούτων δὲ προέρχονται τὰ σπερματογόνια καὶ τὰ σπερμάτια. ‘Η σημασία ὡς γνωστὸν τῶν σπερματίων, δὲν καθωρίσθη ἔτι σαφῶς.

Παραβληθέντα κατ’ ἀρχὰς πρὸς γαμέτας ἢ πρὸς μικροσπόρια ἀνάλογα μὲ τὰ μικροσπόρια τῶν ἀνισοσπόρων *Puccinia* γραμίνης Pers., *P. coronata* Cda καὶ *Melampsora lini* Desm. ἐπὶ τῶν ἔνεζόντων τὴν σπερματογονιακὴν καὶ αἰκιδιακὴν μορφὴν φυτῶν, ἥτοι ἐπὶ *Berberis vulgaris* διὰ τὴν *Puccinia graminis* Pers., ἐπὶ *Rhamnus frangula* διὰ τὴν *P. coronata* Cda. καὶ ἐπὶ *Linum* sp. διὰ τὴν *Melampsora Desm.* ἥτοι θέτοντες ἐπὶ φύλλων τούτων, ἐν μόνον σποριδίον (βασιδιοσπόριον), ἀνεπτύσσετο μὲν ὁ μύκης, ἀλλ’ ἔδιδε μόνον τὴν σπερματογονιακὴν μορφὴν, οὐδέποτε δὲ αἰκίδια μὲ τυπικὰ αἰκιδιοσπόρια, ἐνῷ παρήγοντο τοιαῦτα ὅταν ἐναπέθεταν ἐπὶ τῶν σπερματογονίων τῶν προελθόντων ἐκ τῆς μονοσποριακῆς καλλιεργείας σπερμάτια ἐξ ἑτέρων φύλλων *Berberis*, *Rhamnus*, *Linum*.

‘Ἐκ τούτου, συνεπέρχαντα ὅτι ἡ *Puccinia graminis* Pers., ἡ *P. coronata* Cda καὶ ἡ *Melampsora Linii* Desm. εἶναι μύκητες ἔτεροθαλλοί καὶ ὅτι ἵνα παραχθῇ τὸ δικάρδνον, δέον νὰ ὑπάρξωσιν ἐπὶ τοῦ ἔνεζοντος + καὶ — φύλα τούτων ἐξασφαλίζομενα διὰ τῶν σπερματογονίων. ‘Ητοι ὑπάρχουσι σπερματογόνια δίδοντα σπερμάτια φύλου + καὶ ἔτερα δίδοντα σπερμάτια φύλου —, δέον δὲ ἵνα ἀναπτυχθῇ κανονικῶς ὁ μύκης νὰ σχηματισθῶσιν ἐπὶ τοῦ ἔνεζοντος ἡ νὰ ἔλθωσιν εἰς ἐπαφὴν + καὶ — σπερμάτια χωρὶς ὅμως οὗτοι νὰ ἀποδεῖξωσι κατὰ τίνα τρόπον ταῦτα ἐξασφαλίζουσι τὸν σχηματισμὸν τοῦ δικαρδύου ἥτοι τὴν γονιμοποίησιν. ‘Απλῶς διεπίστωσαν τὸ γεγονός. Τοῦτο προσεπάθησα νὰ ἐξακριβώσω ἐνταῦθα, ὡς προκύπτει ἐκ τῶν κατωτέρω.

Τὰ σπερμάτια, εὐθὺς ὡς ἔξελθωσι τοῦ ξενίζοντος, βλαστάνουσι μυκήλιον, ὅπερ εἰσέρχεται εἴτε διὰ τῶν στοματίων ἢ ἀφοῦ διατρέψῃ τὴν ἐφυμενίδα, ἐντὸς τοῦ ξενίζοντος. Τὰ μυκήλια ταῦτα ἄτινα εἰναι πολυπύρηγνα, κυκλοφοροῦσιν ἐντὸς τῶν ἴστῶν καὶ ὅταν συναντήσωσι μυκήλια ἀντιθέτου φύλου, σχηματίζουσιν ἐρχόμενα εἰς ἐπαφὴν τὰ πρῶτα δικάρδια, ἔξων ἀναλόγως τοῦ μύκητος προέρχονται αἱ ὑπ' αὐτοῦ παραγόμεναι σποριοφυτικαὶ καρποφοροῖαι.

Τῷ ὅντι παρετήρησα εἰς πλείστας περιπτώσεις ὅτι, ἐκ τινῶν τῶν ἐκ τῶν σπερματογονίων ἔξερχομένων σπερματίων (Εἰκ. 16, 1, 2, Σ), ἀναχωρεῖ λεπτὸν μυκήλιον (Εἰκ. 16, 2, Μ), ὅπερ ἔρχεται ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τοῦ ξενίζοντος, γεγονὸς ὅπερ προδίδει ὅτι ταῦτα βλαστάνουσιν.



Εἰκ. 16 1. Σπερμάτια ἐν βλαστήσει.

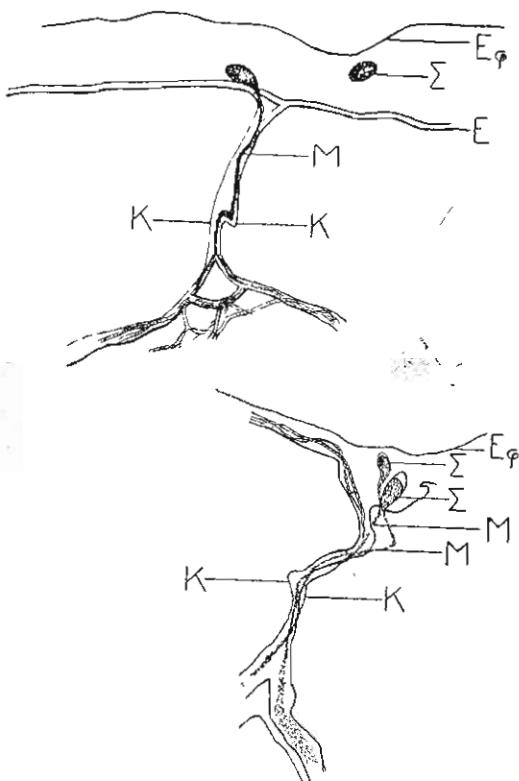
2. Τμῆμα ἐφυμενίδος μετά σπερματίων ἐν βλαστήσει.

Σ, σπερμάτια. Χ, χυμοτόπιον. Μ, μυκήλιον.

Εἰς ἐγκαρδίαν δὲ τομὴν παρετήρησα ὅπι, τὸ ἐκ τῶν σπερματίων τούτων μυκήλιον (Εἰκ. 17, Μ), εἰσέρχεται ἐντὸς τοῦ ξενίζοντος ἐκλέγον συνήθως ὡς δίοδον τὸ σημεῖον τῆς ἐπαφῆς δύο ἐπιδεμικῶν κυττάρων (Εἰκ. 17, Κ) ἐνίστε δὲ καὶ τὸ στοματικὸν τρῆμα.

Ἐκ τούτου, προκύπτει σαφῶς ὅτι τὰ σπερμάτια, ὡς ἡ σημασία ἐτύγχανεν ἄγνωστος, ἔχουσι τὴν ἴκανότητα, οὐ μόνον νὰ βλαστάνουσιν ἀλλὰ καὶ νὰ εἰσάγωσι τὸ ἐκ τῆς βλαστήσεως αὐτῶν μυκήλιον ἐντὸς τοῦ ξενίζοντος. Ἡ λεπτομέρεια αὗτη συνδυαζομένη μὲ τὰς ὡς ἀνω ἀναφερθείσας ἐφεύνας τῶν Allen (1, 2, 3, 4, 5), Graegie (12), Happa (15), Waterhouse (32) εἶναι ἀρχετὴ ἵνα μᾶς καθοδηγήσῃ εἰς τὴν ἐρμηνείαν τῆς σκοπιμότητος τῶν σπερματίων ἐν τῇ Βιολογίᾳ τῶν Uredinales.

Τὸ δτι οἱ μύκητες οὗτοι εἰναι ἑτερόθαλλοι οὐδεμίᾳ ἀμφισβήτησις ὑπάρχει. Εἶναι ὅμως πιθαίόν, νὰ μὴ βλαστήσωσι καὶ τὰ τέσσαρα σπορόδια τὰ προερχόμενα ἐκ τῶν τελευτοσπορίων, εἴτε διότι δὲν διεπλάσθησαν κανονικῶς καὶ τὰ τέσσαρα, εἴτε διότι δὲν εὑρέθησαν ὑπὸ τὰς αὐτὰς εύνοϊκὰς συνθήκας. Ἐκ τούτου, ἐὰν μὲν βλαστήσωσι καὶ τὰ τέσσαρα καὶ εἰσέλθωσι τὰ μυκήλια καὶ τῶν τεσσάρων ἐντὸς τοῦ ξενίζοντος—περίπτωσις σπανιωτάτη, ἐξ ὧν τὰ μὲν δύο εἶναι φύλου—τὰ ἔτερα δὲ δύο φύ-



Eis. 17 Βλάστησις καὶ διείσδυσις μυκηλίου.
Εφ., ἐφυμενής. Σ., σπερμάτιον. Μ., μυκήλιον. Κ., κυτταρικόν τοίχωμα.

λου—δ σχηματισμὸς τῶν δικαρδύων θὰ εἶναι εὔκολος· ἐὰν δμως βλαστήσῃ καὶ κατορθώσῃ νὰ προκαλέσῃ λοίμωξιν ἐν μόνον ἦ ἔστω δύο—περίπτωσις ἔχουσα πολὺ μεγαλυτέρας πιθανότητας τῆς προηγουμένης—τότε δ σχηματισμὸς τοῦ δικαρδύου δὲν θὰ ἐπιτευχθῇ, οὐδέποτε μὲν ἐὰν βλαστήσῃ ἐν μόνον, θὰ εἶναι δὲ ἀμφίβολος ἐὰν βλαστήσωσι δύο, διότι πρέπει τὰ

βλαστήσαντα νὰ ἀνήκουνι κατὰ τύχην εἰς ἀμφότερα τὰ φύλα ήτοι δέον νὰ είναι ἑτερόσημια.

Διὰ νὰ ἀποφύγῃ ὅμως ὁ μύκης πιθανὸς τοιαύτας ἀποτυχίας καὶ ἔξασφαλίσῃ τὴν διαιώνισίν του δημιουργεῖ τὰ σπεριάτια ἐντὸς τῶν σπερματογονίων φροντίζων συγχρόνως νὰ προσελκύσῃ τὴν προσοχὴν τῶν ἐντόμων διὰ τῆς ἐπικροῆς, ἀπὸ τοῦ αὐλοῦ τῶν σπεριάτιον προκλητικῆς σακχαρούχου καὶ ἀρωματικῆς οὐσίας. Τὰ ἐντομα μεταβαίνοντα ἀπὸ σπερματογονίου εἰς σπερματογόνιον καὶ ἀπὸ φυτοῦ εἰς φυτὸν μεταφέρουσι διὰ τῶν ποδῶν, ἢ τοῦ στόματος ἢ οἰουνδήποτε ἄλλου ὅργανου τοῦ σώματός των σπεριάτια ἔξασφαλιζοντα οὕτω τὴν διασταύρωσιν καὶ διαιώνισιν τοῦ μύκητος.

Μόνον οὕτω δύναται νὰ ἔρμηνευθῇ ἡ σημασία τῶν σπερματίων, ὑπόθεσις ἥτις καθίσταται βεβαίᾳ ἐκ τοῦ γεγονότος τῆς βλαστήσεως αὐτῶν καὶ τῆς μὴ δημιουργίας αἰκιδίων εἰς τὰ φύλλα τῆς *Berberis vulgaris* κ.λ.π. τῆς ἐμβολιασθείσης μὲ ἔν μόνον σπορίδιον (βασιδιοσπόριον).

Ἡ ὑπόθεσις αὗτη ἔρμηνεύει σαιρῶς καὶ τὴν ὑπαρξίν καὶ τὴν συνεχῆ δημιουργίαν τοῦ μεγάλου πλήθους τῶν βιολογικῶν ποικιλιῶν τῶν σκωριάσεων τῶν σιτηρῶν καὶ πλείστων ἐτέρων *Uredinales*, ὃν ἡ δημιουργία δὲν ἔρμηνεύεται τόσον σαφῶς, οὔτε διὰ τῆς ὑποθέσεως τῆς *P. o. s. a. q. m. o. g. h. s.* ἥτις διετύπωσαν οἱ Klebahn (16) καὶ Magnus (18), οὔτε διὰ τῆς ὑπὸ Marschal Ward (21, 22) διατυπωθείσης διὰ τῶν διαιρέσων ξενιζόντων (breeding species).

Τῷ ὅντι ἐφ' ὅσον ὡς μοναδικοὶ ξενιζόντες τῆς σπερματογονιακῆς καὶ αἰκιδιακῆς μορφῆς τῆς *Puccinia graminis* Pets. είναι αἱ *Berberis* καὶ *Mahonia*, δὲν ἔρμηνεύεται ἄλλως ἡ δημιουργία τῶν ἀφθόνων βιολογικῶν ποικιλιῶν ταύτης, εἰ μὴ διὰ τῆς διασταύρωσεως τῶν σπερματίων ἥτις είναι εὐκολωτάτη λόγῳ τῆς ἐντομοφιλίας τούτων, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὰς ἄλλιας μορφὰς καὶ ίδίως τῆς τελευτοσποριακῆς, αἵτινες είναι ἀνεμόφριλοι. Διὰ τῆς μεταφορᾶς σπερματίων ἀπὸ κηλῖδος εἰς κηλίδα τῆς *Beeselia* δος, προερχομένων ἐκ διαφόρων μορφῶν τῆς *Puccinia graminis* (*Triticici*, *Avenae*, *Secalis*) κλπ. ἐπέρχεται διαισταύρωσις αὐτῶν καὶ δημιουργία αἰκιδίων μὲ τοὺς μορφολογικοὺς μὲν χαρακτῆρας τῶν γοιέων, ἐφ' ὅσον ἄπασαι αἱ μορφαὶ τῆς *P. graminis* Pets. ἔχουσι τὴν αὐτὴν μορφολογίαν, μὲ διαφόρους ὅμως βιολογικοὺς τοιούτους.

Αὕτη είναι ἡ περισσότερον σύμφωνος πρὸς τὰ πράγματα ὑπόθεσις, δεδομένου ὅτι λαμβάνει ὑπ' ὅψει τὴν αἰκιδιακὴν μορφὴν τὴν μόνην ίκανην νὰ ἀναπτυχθῇ ἐπὶ τῶν πλείστων ποικιλιῶν σιτηρῶν καὶ οὐχὶ τὴν τελευτοσποριακὴν ἥν λαμβάνουσιν ὑπ' ὅψει αἱ δύο προανυφερόθεισαι ὑπόθεσις τοῦ Marschal Ward (21, 22) ἀφ' ἐνὸς καὶ τῶν Klebahn (16)

καὶ Magnus (18) ἀφ' ἑτέρου, ἵτις δὲν βλαστάνει ἐπὶ σιτηρῶν καὶ συνεπῶς δὲν δικαιολογεῖ τὴν ἀφθονίαν τῶν βιολογικῶν αὐτῆς ποικιλιῶν.

Τοῦτο λεκτέον καὶ δι' ἅπαντα τὰ Uredinales τὰ παρουσιάζοντα βιολογικὰς ποικιλίας.

⁷Αλλως τε τὴν αὐτὴν βιολογικὴν λεπτομέρειαν διεπίστωσα καὶ εἰς τὰς μορφὰς Roestelia cancellata Rebent ἐπὶ Pirus καὶ Roestelia Mespili Bellynck ἐπὶ Mespilus τοῦ γένους Gymnosporangium.



ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ

Ἐν περιλήψει ἡ μελέτη αὕτη πραγματεύεται :

1) Τὰς μορφογενετικὰς ἐνεργείας τοῦ παρασίτου *Uromyces leontices* nov. spec. Cav.

Ἡτοι τὰς μορφολογικὰς, ἴστολογικὰς καὶ κυτταρολογικὰς ἀλλοιώσεις τὰς δύοις ὑφίσταται τὸ φυτόν τοῦτο ὑπ' αὐτοῦ ἐν σχέσει πρὸς τὸ ὑγιές.

2) Τὰς βιομορφωτικὰς συνεπείας δις παρουσιάζει ὁ ξενίζων ἀμυνόμενος κατὰ τοῦ παρασίτου ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν αὐτοῦ.

3) Ἀναλύει καὶ ἐπιβεβαιοῖ τὴν ὑπὸ τοῦ καθηγητοῦ κ. Δ. Καββάδα διατυπωθεῖσαν γνώμην, περὶ τοῦ φόλου τῶν σπερματίων τῶν *Uredinales* καὶ τὸν σχηματισμὸν τῆς σποροφυτικῆς αὐτῶν γενεᾶς τῆς προδιδομένης διὰ τῆς διπλοκαρυακῆς φάσεως.

Ἐκ τῶν ἀνωτέρω προκύπτει ὅτι ὅσον ἀφορᾷ τὸν ξενίζοντα, ὑφίσταται οὗτος,

1) Τελείαν παραμόρφωσιν τῶν προσθεβλημένων τμημάτων.

2) Παντελῆ στείρωσιν (παρασιτικὸς εὐνουχισμός).

3) Νέκρωσιν τῶν τμημάτων καὶ κατὰ συνέπειαν ξήρανσιν τῶν ἀσθενῶν φυτῶν.

Ως πρὸς τὸ παράσιτον δὲ διεπίστωσα, πλὴν τῆς λεπτομεροῦς μελέτης τῆς μορφολογίας καὶ κυτταρολογίας τούτου, ὅτι τὸ σποροφύτον ἥτοι ἡ δικαρυακὴ ἡ σποροφυτικὴ φάσις τοῦ μύκητος σχηματίζεται εἰτε ἔξωτερικῶς εἰτε ἐσωτερικῶς τοῦ ξενίζοντος καὶ ἰδίᾳ εἰς τὴν βάσιν τῶν τελευτοσωρῶν διὰ τῆς συμφύσεως δύο μονοπυρήνων ἐτεροθαλλῶν ὑφῶν προερχομένων ἐκ τῆς βλαστήσεως τῶν σπερματίων.

Τοῦτο ἔχει θεωρητικὴν καὶ πρακτικὴν σημασίαν κεφαλαιώδη.

Καὶ ἀπὸ θεωρητικῆς μὲν ἀπόψεως, διότι ἐρμηνεύεται ἡ σημασία ἀπὸ φυλογενετικῆς ἀπόψεως τῶν σπερματίων τῶν δύοιων ἡ παρουσία μέχρι τοῦδε ἐτύγχανεν ἀμφιβόλου σκοπιμότητος.

Ἀπὸ πρακτικῆς δέ, διότι ἐρμηνεύεται ἡ ἀφθονία τῶν φυσιολογικῶν ἡ βιολογικῶν ποικιλιῶν τὰς δύοις παρουσιάζουσι τὰ *Uredinales* καὶ ἵδιζ τὰ *Russiniaceae* εἰς ἀνήκει καὶ τὸ εἶδος *Uromyces leontices* nov. spec. Cav. μὲ τὸ δύοιν ἡσχολήθην.

ZUSAMMENFASSUNG

Vorliegende Arbeit befasst sich :

- 1) Mit den morphogenetischen Wirkungen des Parasiten *Uromyces leontices* nov. spec. Cav. auf *Leontice leontopetalum* L., d. h. den morphologischen, histologischen und zytologischen Veränderungen der befallenen Pflanze.
- 2) Mit den biomorphotischen Folgen des Wehrkampfes der Wirtspflanze gegen den Parasiten.
- 3) Mit der Auseinandersetzung und Bestätigung der von Professor D. Cavadas ausgesprochenen Meinung über die Aufgabe der Spermatien der Uredinales und die Bildung der sporophytischen Generation, welche in der doppelkernigen Phase zum Ausdruck gelangt.

E r g e b n i s s e .

Was die Wirtspflanze anbetrifft, wurde folgendes festgestellt :

- a) Dass sie völlige Verumstaltung der befallenen Pflanzenteile erleidet,
- b) dass sie parasitische Unfruchtbarkeit (Eunuchismus)
- und c) Nekrose der Pflanzenteile und, infolgedessen, Austrocknung aufweist.

Was den Parasiten anbetrifft, wurde neben dem ausführlichen Studium seiner Morphologie und Zytologie festgestellt, dass die sporophytische Generation, d. i. die doppelkernige Phase des Pilzes, sich im Äussern oder im Innern der Wirtspflanze und besonders an der Basis der Teleutosporenhäufen durch Zusammenschmelzung zweier einkernigen heterothallischen Hyphen, nach der Keimung der Spermatien, gebildet wird.

Die theoretische Bedeutung dieser Arbeit liegt in der Deutung der Wichtigkeit der Spermatien, auf deren Vorkommen bisher nicht die gebührende Aufmerksamkeit geschenkt wurde.

Die praktische Bedeutung liegt in der Fülle der physiologischen und biologischen unterschiedlichen Species, die die Uredinales und besonders die Pucciniaceae, zu denen auch unser *Uromyces leontices* nov. spec. Cav. gehört, aufweisen.

ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ

1. Allen (Ruth F.) Concerning heterothallism in *Puccinia graminis*. Science N. S., lxx, 1929.
2. " " " Heterothallism in *Puccinia coronata*. Science N. S., lxxii, 1930.
3. " " " A cytological study of heterothallism in *Puccinia graminis*. Journ. Agric. Res., xl, 1930.
4. " " " A cytological study of heterothallism in *Puccinia coronata*. Journ. Agric. Res., xlv, 1932.
5. " " " Heterothallism in *Puccinia graminis*, *P. coronata*, and *Melampsora lini*. Abs. in Phytopath., xxlll, 1933.
6. Benda Die Mitochondria. Ergeb. d. Anat. und Entwick. 1902.
7. Cavadas (D) Rôle des spermaties dans la sexualité des Uredineés (Bull. de la Soc. Myc. de France 1933).
8. " " Στοιχεῖα Φυτοπαθολογίας καὶ Μυκητολογίας 1933.
9. Dangearard (P. A.) La metachromatine chez les algues et les champignons. Bull. Soc. Bot. Fr. 1916.
10. Devaux Sur les réactifs colorants des substances pectiques. Procès-verbaux de la Soc. Linnéenne de Bordeaux, 1901.
11. Dop (P) Gautié (A) Manuel de technique botanique. Paris 1928.
12. Graigie (J. H.) On the occurrence of pycnia and aecia in certain rust fungi. (Phytopath. XVIII 1928).
13. Guillermond (A.) Sur l'action du rouge neutre sur les cellules végétales et sur la coloration vitale du vacuome. Bull. Hist. app., 1927.
14. " " Sur la toxicité des colorantes vitaux. C. R. Soc. Biol. 1930.
15. Hanna (W. F.) Nuclear association in the aecium of *Puccinia graminis*. Nature CXXIV, 1929.
16. Klebahn (H.) Einige Bemerkungen über das mycel des gelbrostes und über die neueste Phase der Mycoplasma Hypothese (Ber. d. Deuts. Bot. Ges., Bd. XXII, Berlin, 1904. Verhandl. Gesellsch. Deutscher Naturforscher u. Ärzte. Nürnberg LXV, 1893.
17. Magnus (P.) Einige Bemerkungen über die auf Phalaris arundinacea anftretenden Puccinien (Helwigia, Bd. XXXIII. 1894.
18. " " Einige Bemerkungen über die auf Phalaris arundinacea anftretenden Puccinien (Helwigia, Bd. XXXIII. 1894.

19. Mangini (L.) Observations sur la membrane cellulosique.—C. R. Ac. Sc. 1891.
20. » Propriétés et réactions des composés pectiques (Journ. d. Bot.) 1893.
21. Marschall (W.) Further observations on the Brown Rust of the Bromes, *Puccinia dispersa* Erikss. and its adaptive parasitism (Ann. Mycol., 1, p. 132-151, 1903.
22. » On the History of *Uredo dispersa* Erikss., and the Mycoplasm hypothesis (Phil. trans. London, XCVI, 1904.
23. Mäule (C.) Das Verhalten verholzter Membranen gegen Kaliumpermanganat, eine Holzreaktion neuer Art Stuttgart 1901.
24. Meves (Fr.) Über das Vorkommen von Mitochondrien, Chondriosomen und Chondriomiten in Pflanzenzellen Ber. Bot. Gesell., 1904.
25. Molisch (H.) Mikrochemie der Pflanze. Jena 1923.
26. Overton E.) Jahrb. f. wiss. Bot., Bd. XXXIV, 1900.
27. Petit Actes Soc. Linnéenne. Bordeaux, 1896.
28. Roussopoulos (N) Sur une réaction mikrochimique des membranes lignifiées: Thèse du Diplôme d'études supérieures Sc. Nat. Nancy 1922.
29. Ruhland (W.) Jahrb. f. wiss. Bot., Bd. XLVI, 1908.
30. » Jahrb. f. wiss. Bot., Bd. LI, 1912.
31. Strasburger (E.) Botanisches Prakticum. Jena 1921.
32. Waterhouse (W.L.) A preliminary account of two new Australian physiologie forms of *Puccinia graminis - tritici*. Proc. Linnean Soc. New South Wales, 1929.
33. Zimmermann (A.) Die botanische Mikrotechnique. Tübingen 1892.
-

Εἰς τὸν Διευθυντὴν τοῦ Ἐργαστηρίου Βοτανικῆς τακτικὸν Καθηγητὴν κ. Δημήτριον Καββάδαν διὰ τὴν πολύτιμον καθοδήγησίν του πρὸς ἐκτέλεσιν τῆς παρούσης μελέτης ἐκφράζω καὶ ἀπὸ τῆς θέσεως ταύτης τὰς θερμάς μου εὐχαριστίας.
